

n

n-ā, n-ō, ae., Adv., Konj.: nhd. nie, nicht, nein, keineswegs; ÜG.: lat. nec Gl, (nihil), non Gl; Vw.: s. lȳt-es-, þéa-h-; Hw.: s. ā (2); vgl. an. nē, afries. nā (1), as. neo, nio, ahd. nio; E.: germ. *ne, Negationspartikal, Adv., nicht; germ. *ni, Konj., dass nicht, nicht; idg. *ně (1), Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 757; L.: Hh 229, Hall/Meritt 244a, Lehnert 158b, Obst/Schleburg 318a

n-ab-b-an, ni-hab-b-an*, ae., sw. V.: nhd. nicht haben; E.: s. ne (1), hab-b-an; L.: Hh 229

nac-a, ae., sw. M. (n): nhd. Nachen, Kahn, Boot, Schiff; E.: germ. *nakwō-, *nakwōn, *nakwa-, *nakwan, Sb., Nachen, Kahn, Boot; s. idg. *nogꝑo?, Sb., Baum, Pokorny 770; L.: Hh 229, Hall/Meritt 244b, Lehnert 154a

nac-ian, ae., sw. V.: nhd. entblößen; ÜG.: lat. nudare Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nac-od, *nac-od-ian; E.: s. nac-od; L.: Hh 229

nac-od, nac-ud, ae., Adj.: nhd. nackt, bloß, leer; ÜG.: lat. nudus Gl; Vw.: s. li-m-; Hw.: vgl. got. naqaþs, an. nakinn, afries. naked, ahd. nakkot*; E.: germ. *nakwada-, *nakwadaz, *nakana-, *nakanañ, Adj., nackt, unbekleidet; idg. *nogꝑ-, *nogꝑd^ho-, Adj., nackt, Pokorny 769; L.: Hh 229, Hall/Meritt 244b, Lehnert 154a

***nac-od-ian, ae., sw. V. (2): nhd. entblößen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nac-ian; E.: germ. *nakwadōn, *nakanōn, sw. V., entblößen; s. idg. *nogꝑ-, *nogꝑod^ho-, *nogꝑodo-, *nogꝑd^ho-, *nogꝑdo-, *nogꝑno-, Adj., nackt, Pokorny 769; L.: Hh 229**

nac-ud, ae., Adj.: Vw.: s. nac-od

nāc-an, ae., sw. V.: nhd. töten; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 229

nāc-ed, nēc-ed, ae., Adj.: nhd. nackt; ÜG.: lat. (exserere) Gl; Vw.: s. be-; Hw.: s. nac-od; E.: s. nac-od; L.: Hh 229

nāc-ed-u, ae., F.: nhd. Nacktheit, Blöße; Hw.: s. nac-od; E.: s. nac-od; L.: Hh 229

nāe-dl, nē-þl, nē-tl, nē-þl, ae., st. F. (ō): nhd. Nadel; ÜG.: lat. acus Gl; Hw.: vgl. got. nēþla*, an. nāl, afries. nēdle, as. nāthla, ahd. nādala; E.: germ. *nēþlō, F., Nadel; s. idg. *snē-, *snēi-, V., Sb., drehen, weben, spinnen, nähen, Faden, Pokorny 973; L.: Hh 229, Hall/Meritt 244b, Lehnert 154b

nāe-dr-e, nēdr-e, ae., sw. F. (n): nhd. Natter, Schlange; ÜG.: lat. anguiculus Gl, aspis Gl, serpens Gl; E.: s. germ. *nādra-, *nādras, M., Natter, Schlange; idg. *nētr, *nētr-, Sb., Natter, Schlange, Pokorny 767; L.: Hh 230, Hall/Meritt 245a, Lehnert 154b

næf-e-bor, ae., Sb.: nhd. Nabenbohrer; E.: germ. *nabō, st. F. (ō), Nabe; vgl. idg. *eneb^h- (1), *nōb^h-, Sb., Nabel, Pokorny 315; s. ae. bor (1); L.: Hh 230

n-æf-ig, ni-hæf-ig*, ae., Adj.: nhd. arm; ÜG.: lat. egenus Gl, mendicus Gl; E.: s. ni-, *hæf-ig; L.: Hh 230

n-æ-fr-e, ni-æ-fr-e*, ae., Adv.: nhd. nie; ÜG.: lat. (omnino) Gl, numquam Gl, umquam; E.: s. ni-, æ-fr-e; L.: Hh 230, Hall/Meritt 245a, Lehnert 154b

n-æf-t, ni-hæf-t*, ae., F.: nhd. Not, Armut; ÜG.: lat. minium Gl; E.: s. ni-, *hæf-t (6); L.: Hh 230

n-æf-t-cie-r-r-en-d, ni-æf-t-cie-r-r-en-d*, ae., Adj.: nhd. nicht wiederkehrend; ÜG.: lat. irreversibilis; I.: Lüt. lat. irreversibilis; E.: s. ni-, éf-t, *cie-r-r-en-d; L.: Hh 230

nāe-g-an, nē-g-an, ae., sw. V.: nhd. sich nähern, angreifen, anreden; Hw.: s. néa-h (1); E.: s. néa-h (1); L.: Hh 230

næg-el, ae., st. M. (a): Vw.: s. næg-l

næg-l, næg-el, ae., st. M. (a): nhd. Nagel, Pflock, Klaue; ÜG.: lat. paxillum Gl; Vw.: s. ang-, hand-, hear-p-e-, scōh-, wer-, -sper-u; Hw.: vgl. got. *nagls, an. nagl, afries. neil, as. nagal, ahd. nagal; E.: germ. *nagla-, *naglaz, st. M. (a), Nagel; s.

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- germ. *nagli-, *nagliz, st. M. (i), Nagel; vgl. idg. *nog^h-, *onog^h-, Sb., Nagel, Kralle, Pokorny 780; L.: Hh 230, Hall/Meritt 245a, Lehnert 154b
- næg-l-an**, ae., sw. V. (1): nhd. nageln; E.: germ. *nagljan, sw. V., nageln; vgl. idg. *nog^h-, *onog^h-, Sb., Nagel, Kralle, Pokorny 780; L.: Lehnert 154b
- næg-l-ed**, ae., Adj.: nhd. genagelt; Vw.: s. -cnear-r; Hw.: s. næg-l; E.: s. germ. *nagljan, sw. V., nageln; vgl. idg. *nog^h-, *onog^h-, Sb., Nagel, Kralle, Pokorny 780; L.: Hh 230
- næg-l-ed-cnear**, ae., st. M. (a): Vw.: s. næg-l-ed-cnear-r
- næg-l-ed-cnear-r**, næg-l-ed-cnear, ae., st. M. (a): nhd. Boot mit genagelten Planken; E.: s. næg-l-ed, cnear-r; L.: Hall/Meritt 245a, Lehnert 154b
- næg-l-sper-u**, ae., N.: nhd. »Nagelspeer«, Klaue, Kralle; ÜG.: lat. ungula Gl; E.: s. næg-l, sper-u
- n-āg-þer**, ni-ā-hwæ-þer* (2), ae., Pron., Adv.: nhd. keiner von beiden, weder; E.: s. ni-, ā- (1), ge-, hwæ-þer; L.: Hh 230
- næht**, ae., F. (kons.): Vw.: s. niht
- nām**, ae., st. F. (ō): nhd. Nehmung, Nehmen, Empfang; Hw.: s. *nām-an; vgl. afries. *nōme, ahd. nāma*; E.: germ. *nēmō, *nāmō, st. F. (ō), Nehmen; s. idg. *nem- (1), V., zuteilen, rechnen, nehmen, anordnen, zählen, Pokorny 763; L.: Hh 230
- *nām-an**, ae., sw. V.: nhd. nehmen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nim-an; L.: Hh 230
- nām-el**, ae., Adj.: nhd. empfänglich; Hw.: s. *nām-an; E.: s. nām; L.: Hh 230
- nām-ing**, ae., st. F. (ō): nhd. Handel, Vertrag; E.: s. nām; L.: Hh 230
- n-ā-n-ig**, ni-ā-n-ig*, ae., Pron., Adj.: nhd. kein, keiner; ÜG.: lat. nemo Gl, nequis Gl, nihil Gl, nullus Gl, (quilibet), (quis) Gl, (quispiam); E.: s. ne, ā-n-ig; L.: Hh 230, Obst/Schleburg 318a
- n-ā-n-ig-man**, ae., Pron.: nhd. keiner; ÜG.: lat. nemo Gl, nequis Gl, nullus Gl; E.: s. n-ā-n-ig, man-n
- n-ā-n-ih-t**, ni-ā-n-ih-t*, ae., N.: nhd. nichts; ÜG.: lat. nihil Gl, nullus Gl, (ullus); E.: s. ne, ā-n-ih-t; L.: Hh 230
- nā-n-sī-d**, ae., Sb.: Vw.: s. ne-w-e-séo-þ-a
- nā-n-soo-d**, ae., Sb.: Vw.: s. ne-w-e-séo-þ-a
- nāp**, ae., st. M. (a): nhd. Rübe; ÜG.: lat. napus Gl; I.: Lw. lat. nāpus; E.: s. lat. nāpus, M., Steckrübe; gr. νάπιον (nápu), N., Senf; weitere Herkunft unklar; L.: Hh 230
- næpt-e**, nept-e, neft-e, ae., sw. F. (n): nhd. Katzenminze; Hw.: vgl. ahd. nepita; E.: germ. *nepita, Sb., Katzenminze; s. lat. nepeta, F., Katzenminze; vielleicht etruskischer Herkunft; L.: Hh 230
- n-ā-r-e**, ni wā-r-e*, ae., V. (3. Pers. Sg. Prät. Akt. Konj.): nhd. wäre nicht; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. ni-, we-s-an (1); L.: Hh 230
- n-ā-r-en-d-e**, ni-wā-r-en-d-e*, ae., Adj.: nhd. nicht seiend; E.: s. we-s-an (1); L.: Hh 230
- nā-r-r-a**, ae., Adj.: Vw.: s. néa-r-a
- n-ā-s (1)**, ni wā-s*, ae., V. (3. Pers. Sg. Prät. Akt. Ind.): nhd. war nicht; Hw.: s. we-s-an; E.: s. ni-, we-s-an (1); L.: Hh 230
- n-ā-s (2)**, ae., Adv.: nhd. nicht, durchaus nicht; Hw.: s. nā-læ-s; vgl. afries. nās; E.: s. nā, læ-s (3); L.: Hh 230, Hall/Meritt 245a, Lehnert 155a
- næ-s (3)**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. na-s-u
- næ-s (4)**, ae., st. M. (ja): Vw.: s. næ-s-s
- næsc**, ae., Sb.: nhd. Rehfell; ÜG.: lat. tractus Gl; E.: germ. *naska, Sb., weiches Leder; L.: Hh 230
- næs-gri-s-t-l-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. na-s-u-gri-s-t-l-e

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- næ-s-s**, næ-s (4), ae., st. M. (ja): nhd. Vorgebirge, Klippe, Erde; Hw.: s. nē-s-s; E.: s. germ. *nasja-, *nasjam, st. N. (a), Vorgebirge; idg. *nas-, *h₂nh₁os-, Sb., Nasenloch, Nase, Pokorny 755; vgl. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Hh 230, Hall/Meritt 245b, Lehnert 155a
- *næst-an**, ae., sw. V.: nhd. streiten; Vw.: s. ge-; E.: ?; L.: Hh 230
- næst-er**, ae., Sb.: nhd. Becher, Napf; E.: ? s. germ. *nōsta-, *nōstaz, st. M. (a), Trog; L.: Hh 230
- næ-s-þyr-l**, ae., N.: nhd. Nasenloch; ÜG.: lat. michina Gl, naris; E.: s. na-s-u, þyr-el (2); L.: Hall/Meritt 245b
- næ-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. plagen, quälen, bedrängen, zerstören, unterwerfen; ÜG.: lat. proterere Gl; E.: germ. *nait-, sw. V., schmähen; s. idg. *kenēid-, V., kratzen, schaben, reiben, Pokorny 562; vgl. idg. *ken- (2), V., kratzen, schaben, reiben; L.: Hh 231
- næ-þl**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. næ-dl
- naf-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Nabe; ÜG.: lat. modiolus Gl; Hw.: s. naf-u; E.: germ. *nabō, st. F. (ō), Nabe; vgl. idg. *enebʰ- (1), *nōbʰ-, Sb., Nabel, Pokorny 315; L.: Hh 231
- naf-el-a**, naf-ul-a, ae., sw. M. (n): nhd. Nabel; ÜG.: lat. umbilicus Gl; Hw.: s. naf-a; vgl. an. naflī, afries. navla, ahd. nabalo; E.: germ. *nabalō-, *nabalōn, *nabala-, *nabalan, M., Nabel; s. idg. *enebʰ- (1), *nōbʰ-, Sb., Nabel, Pokorny 315; L.: Hh 231
- naf-eþa**, ae., sw. M. (n): nhd. Nabe; Hw.: s. naf-a; E.: s. naf-a; L.: Hh 231
- naf-o-gā-r**, ae., st. M. (a): nhd. Näber, Nabenbohrer; ÜG.: lat. rotnum Gl, terebellus Gl; Hw.: s. næf-e-bor; vgl. as. navugēr*, ahd. nabagēr; E.: germ. *nabogaiza, *nabogaizaz, st. M. (a), Nabenbohrer; vgl. idg. *enebʰ- (1), *nōbʰ-, Sb., Nabel, Pokorny 315; L.: Hh 231
- naf-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Nabe; Hw.: s. naf-a; E.: germ. *nabō, st. F. (ō), Nabe; vgl. idg. *enebʰ- (1), *nōbʰ-, Sb., Nabel, Pokorny 315; L.: Hh 231
- naf-ul-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. naf-el-a
- *nā-g?**, ae., Adj.: Vw.: s. ge-; E.: germ. *-nēgwa-, *-nēgwaz, *-nægwa-, *-nægwaz, Adj., bedrängend; vgl. idg. *nō-, Präd., an, hin, hinan, Pokorny 319; idg. *eneḱ-, *neḱ-, *enḱ-, *ṇḱ-, *h₁neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorny 316; L.: Hh 231
- n-āh**, ni āh*, ae., Prät.-Präs. (3. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. habe nicht; Hw.: s. āg-an; E.: s. ne, āg-an; L.: Hh 231
- n-ā-h-t** (1), ae., N.: Vw.: s. n-ā-wih-t
- n-ā-h-t** (2), ni-ā-wih-t* (2), ae., Adj.: nhd. schlecht, unnütz, armselig; Vw.: s. -lic, -līc-e; E.: s. ni-, ā- (1), wih-t (1); L.: Hh 231
- n-ā-h-t** (3), ni-ā-wih-t* (3), ae., Adv.: nhd. nicht; ÜG.: lat. nihil Gl, nullus Gl; Hw.: vgl. afries. nāwet, anfrk. niewiht, as. neowiht*, ahd. niowiht*; E.: s. ni-, ā- (1), wih-t (1); L.: Hh 231, Hall/Meritt 245b
- n-ā-h-t-lic**, ae., Adj.: nhd. wertlos; ÜG.: lat. nequam Gl; E.: s. n-ā-h-t (2), -lic (3); L.: Hall/Meritt 245b
- n-ā-h-t-līc-e**, ae., Adv.: nhd. wertlos, böse, schlecht; E.: s. n-ā-h-t-lic; L.: Hall/Meritt 245b
- n-ā-hwā-r**, n-ā-hwā-r-n, n-ō-wer, ae., Adv.: nhd. nirgend, keinesfalls, nie, durchaus nicht; E.: s. ne, ā (2), hwā-r; L.: Hh 231
- n-ā-hwā-r-n**, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwā-r
- n-ā-hwæ-þer**, n-ā-þer, n-ā-w-þer, ni-ā-hwæ-þer*, n-ō-hwæ-þer, n-ō-þer, ae., Pron., Adv.: nhd. keiner von beiden, weder; ÜG.: lat. (quisque) Gl; E.: s. ne, ā (2), hwæ-þer; L.: Hh 231, Hall/Meritt 245b, Lehnert 154a, Lehnert 159b

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- nā-lă-s**, nā-la-s, nā-le-s, n-al-s, ae., Adv.: nhd. durchaus nicht; Hw.: s. n-æ-s (2); E.: s. nā, lă-s (3); L.: Hh 231
- nā-la-s**, ae., Adv.: Vw.: s. nā-lă-s
- n-a-l-de**, ni wa-l-de*, ae., V. (3. Pers. Sg. Prät. Ind. Akt.): nhd. wollte nicht; E.: s. ni-, wi-l-l-an; L.: Hh 231
- nā-le-s**, ae., Adv.: Vw.: s. nā-lă-s
- n-al-l-es**, ae., Adv.: Vw.: s. n-eal-l-es
- n-al-s**, ae., Adv.: Vw.: s. nā-lă-s
- n-am**, ni am*, ae., V. (1. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. bin nicht; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. ni-, we-s-an (1); L.: Hh 231
- nām**, ae., st. F. (ō): nhd. Ergreifung; Hw.: s. nim-an; vgl. ais. nām; E.: germ. *nēmō, *nāmō, st. F. (ō), Nehmen; s. idg. *nem- (1), V., zuteilen, rechnen, nehmen, anordnen, zählen, Pokorny 763; L.: Hh 231
- nam-a**, nom-a, ae., sw. M. (n): nhd. Name, Bezeichnung; ÜG.: lat. (Libanus) Gl, nomen Gl, vocabulum; Vw.: s. cū-þ-, lă-d-en-, rih-t-; Hw.: vgl. got. namō, an. nafn, afries. nama (1), anfrk. namo, as. namo, ahd. namo (1); E.: germ. *namō-, *namōn, *nama-, *naman, sw. M. (n), Name; germ. *namō-, *namōn, *nama-, *naman, sw. N. (n), Name; s. idg. *enomṇ-, *nōmṇ-, Sb., Name, Pokorny 321; L.: Hh 231, Hall/Meritt 245b, Lehnert 154a, Obst/Schleburg 318a
- nam-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. nennen, benennen, bezeichnen, erwähnen, ernennen; Vw.: s. ge-, ge-tō-; Hw.: s. nam-a; vgl. got. namnjan*, afries. namia, as. namon*, ahd. namōn; E.: germ. *namnjan, sw. V., nennen, heißen, benennen, bezeichnen; s. idg. *enomṇ-, *nōmṇ-, Sb., Name, Pokorny 321; L.: Hh 231, Hall/Meritt 246a, Lehnert 154a, Obst/Schleburg 318a
- *namn**, ae., Adj.: nhd. namig; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *namn-a; E.: germ. *namnō-, *namnōn, *namna-, *namnan, Adj., namig; s. idg. *enomṇ-, *enmṇ-, *nōmṇ, Sb., Name, Pokorny 321; L.: Hh 231
- *namn-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. ge-; Hw.: s. nam-a; L.: Hh 231
- namn-ian**, ae., sw. V.: nhd. anreden, anrufen; Hw.: s. nam-a; E.: s. nam-ian, nam-a; L.: Hh 231
- n-ā-n**, ni-ā-n*, ae., Indef.-Pron., Adj.: nhd. kein, keiner, niemand; ÜG.: lat. non, nullus Gl, vix; E.: s. ne, ā-n; L.: Hh 231, Hall/Meritt 246a, Lehnert 154a, Obst/Schleburg 318a
- n-ān-uh-t**, n-ān-wuh-t, ni-ān-wih-t*, ae., N., Adv.: nhd. nichts, nicht, gar nichts; Hw.: s. ā-uh-t, ā-wih-t; E.: s. n-ā-n, wih-t; L.: Hh 231, Lehnert 159b, Obst/Schleburg 318a
- n-ān-wuh-t**, ae., N., Adv.: Vw.: s. n-ān-uh-t
- nard**, ae., st. M. (a): nhd. Narde, Salbe; Hw.: vgl. got. nardus*, ahd. narda*; I.: Lw. lat. nardus; E.: s. lat. nardus, M., Narde; gr. νόρδος (nárdos), M., Narde; Lehnwort aus dem Semitischen, vgl. hebr. nērd, aram. nirda; L.: Hh 231
- n-art**, ni-eart*, ae., anom. V. (2. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. bist nicht; Hw.: s. ni-, we-s-an (1); L.: Hh 231
- n-ā-s-t**, ni-wa-s-t*, ae., V. (2. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. weißt nicht; Hw.: s. wi-t-an; E.: s. ni-, wi-t-an; L.: Hh 231
- na-s-u**, næ-s, ae., st. F. (ō): nhd. Nase; ÜG.: lat. naris; Vw.: s. -gri-s-t-l-e; Hw.: s. no-s-u; E.: germ. *nasō, st. F. (ō), Nase; germ. *nasi-, *nasiz, st. F. (i), Nase, Nasenloch; idg. *nas-, *h₂neh₁os-, Sb., Nasenloch, Nase, Pokorny 755; vgl. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Hh 232, Lehnert 159a
- na-s-u-gri-s-t-l-e**, næs-gri-s-t-l-e, ae., sw. F. (n): nhd. Nasenknorpel; ÜG.: lat. cartilago Gl, internasum Gl; E.: s. na-s-u, gri-s-t-l-e; L.: Hall/Meritt 245a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- n-ā-t**, ni-wā-t*, ae., V. (1. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. weiß nicht; Hw.: s. ne (1), wi-t-an; E.: s. wi-t-an; L.: Hh 232
- n-ā-te-s-hwōn**, n-ā-te-þæ-s-hwōn, ni-ā-wih-t-þæ-s-hwōn*, nō-te-þæ-s-hwōn, ae., Adv.: nhd. durchaus nicht, keineswegs; E.: s. ne (1), ā, wih-t (1), þæ-s, hwōn (2); L.: Hh 232
- n-ā-te-þæ-s-hwōn**, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-te-s-hwōn
- n-ā-t-hwā**, ni-wā-t-hwā*, ae., Adj., Pron.: nhd. ich weiß nicht wer, irgendein; Hw.: s. wi-t-an; E.: s. ne (1), wi-t-an, hwā; L.: Hh 232
- n-ā-þer**, ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwæ-þer
- n-ā-þing**, ni-ā-þing*, ae., st. N. (a): nhd. nichts, nicht je ein Ding; E.: s. ni-, ā- (1), þing; L.: Hh 232
- n-ā-uh-t**, ae., st. N. (a): Vw.: s. n-ā-wih-t
- n-āw-a**, ni-āw-a*, ae., Adv.: nhd. nie; E.: s. ne (1), āw-a; L.: Hh 232
- n-ā-we-r**, n-ā-we-r-n, ni-ā-hwæ-r-ni*, ae., Adv.: nhd. nirgends; E.: s. ne (1), ā, hwæ-r; L.: Hh 232
- n-ā-we-r-n**, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-we-r
- n-ā-wih-t**, n-ā-h-t (1), ni-ā-wih-t* (1), n-ā-uh-t, ae., st. N. (a): nhd. Nichts, Bosheit, Übeltat; ÜG.: lat. nihil Gl; E.: s. ni-, ā- (1), wih-t (1); L.: Hh 231, 232
- n-ā-w-þer**, ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwæ-þer
- Nazar-en-isc**, ae., Adj.: nhd. nazarenisch, nazarisch; ÜG.: lat. Nazarenus Gl; I.: Lw. lat. Nāzarānus; E.: s. lat. Nāzareñus, Adj., nazarenisch, nazarisch; vgl. lat. Nāzara, Nāzareth, F.=ON, Nazareth; gr. Ναζαρέθ (Nazareth), ON, Nazareth; vgl. hebr. nezer, Sb., Spross; L.: Bosworth/Toller 710a
- Nazar-isc**, ae., Adj.: nhd. nazarenisch, nazarisch; ÜG.: lat. Nazaraeus Gl, Nazarenus Gl; I.: Lw. lat. Nāzaraeus; E.: s. lat. Nāzaraeus, Adj., nazarenisch, nazarisch; vgl. lat. Nāzara, Nāzareth, F.=ON, Nazareth; gr. Ναζαρέθ (Nazareth), ON, Nazareth; vgl. hebr. nezer, Sb., Spross
- ne** (1), ni (1), ae., Adv.: nhd. nicht; ÜG.: lat. (denegatio), ne Gl, nec Gl, nequando Gl, neque Gl, non Gl; Vw.: s. lȳt-es-; Hw.: vgl. got. ni, afries. ne, n-, anfrk. ne, as. ne, ahd. ni; E.: germ. *ne, Negationspartikel, Adv., nicht; germ. *ni, Konj., dass nicht, nicht; idg. *ně (1), Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 757; L.: Hh 232, Hall/Meritt 246a, Lehnert 155a
- ne** (2), ni (2), ae., Konj.: nhd. noch auch; E.: germ. *ne, Negationspartikel, Adv., nicht; germ. *ni, Konj., dass nicht, nicht; idg. *ně (1), Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 757; L.: Hh 232, Hall/Meritt 246a, Lehnert 155a; R.: ne ... ne, ae., Konj.: nhd. weder ... noch; L.: Lehnert 155a
- nē**, ae., st. M. (a): Vw.: s. néo
- néa** (1), ae., Adj.: Vw.: s. néa-h (1)
- néa** (2), ae., Adv.: Vw.: s. néa-h (2)
- néa** (3), ae., Präp.: Vw.: s. néa-h (3)
- néa-d**, ae., st. F. (i): Vw.: s. níe-d (1)
- néa-d-bād-ere**, ae., st. M. (ja): nhd. »Gewaltbitter«, Zöllner; E.: s. níe-d (1), *bād-ere; L.: Hh 14
- néa-d-ian**, ae., sw. V. (1?): nhd. nötigen, zwingen; E.: germ. *naudjan, sw. V., nötigen, quälen, zwingen; s. idg. *nāu-, Sb., V., Tod, Leiche, abquälen, zusammensinken, Pokorny 756?; idg. *neu- (2), V., bewegen, stoßen, rücken, nicken, winken, Pokorny 767?; L.: Hh 232
- néa-d-nim-u**, níe-d-nim-u, ae., F.: nhd. »Gewaltnahme«, Raub; ÜG.: lat. captio; Hw.: s. néa-d-ian; E.: s. néa-d-ian; L.: Hh 237, Hall/Meritt 253b
- néa-d-þing**, ae., st. N. (a): nhd. notwendiges Ding, Bedarf; E.: s. néa-d-ian, þing; L.: Hall/Meritt 246b, Obst/Schleburg 318a
- néa-d-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Nötigung, Zwang; E.: s. néa-d-ian; L.: Hh 232

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- néa-d-wra-c-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Gewaltverfolger«, Rächer; E.: s. níe-d (1), *wra-c-a; L.: Hh 406
- *neah** (1), ae., Sb.: nhd. Genüge?; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *nug-an; E.: s. germ. *ganōga-, *ganōgaz, *ganōha-, *ganōhaz, Adj., genug, genügend; vgl. idg. *eneḱ-, *neḱ-, *enḱ-, *ṇḱ-, *h₁neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorny 316; L.: Hh 232
- *neah** (2), ae., Prät.-Präs.: Vw.: s. *nug-an; E.: s. *nug-an; L.: Hh 232
- néa-h** (1), néa (1), nē-h (1), ae., Adj.: nhd. nah, dicht, spät; ÜG.: lat. finitimus, (novus), prope Gl, (instare), (posterus), proximus Gl, (ulter), (vicinia), (vicinitas), (vicinus); Vw.: s. ful-, un-, -ge-bū-r, -ge-bȳ-r-en, -ge-bȳ-r-il-d, -ge-hū-s-a, -man-n, -nēs-s; Hw.: vgl. afries. nā (2), ahd. nāh (3); E.: germ. *nēhwā-, *nēhwaz, *nāhwā-, *nāhwaz, Adj., nahe; s. idg. *nō-, Präp., an, hin, hinan, Pokorny 319; idg. *eneḱ-, *neḱ-, *enḱ-, *ṇḱ-, *h₁neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorny 316; L.: Hh 232, Hall/Meritt 246b, Lehnert 155a
- néa-h** (2), néa (2), nē-h (2), ae., Adv.: nhd. fast, beinahe, nahe; ÜG.: lat. iuxta Gl, paene, secus Gl; Vw.: s. ful-, un-; E.: s. néa-h (1); L.: Hh 232, Hall/Meritt 246b, Lehnert 155a; R.: æt níe-h-stan, ae., Adv.: nhd. zuletzt, am Schluss; L.: Lehnert 155a, Obst/Schleburg 318b
- néa-h** (3), néa (3), nē-h (3), ae., Präp.: nhd. gemäß; E.: s. néa-h (1); L.: Hh 232, Hall/Meritt 246b, Lehnert 155a
- néa-h-ge-bū-r**, ae., st. M. (a): nhd. Nachbar; ÜG.: lat. vicinus Gl; Hw.: vgl. ahd. nāhgibūr*; E.: s. néa-h (1), ge-bū-r; L.: Hall/Meritt 246b
- néa-h-ge-bȳ-r-en**, ae., st. F. (ō): nhd. Nachbarin, Bewohnerin; E.: s. néa-h (1), ge-, -bȳ-r-en; L.: Hh 41
- néa-h-ge-bȳ-r-il-d**, ae., st. F. (ō): nhd. Nachbarin, Bewohnerin; ÜG.: lat. vicina Gl; E.: s. néa-h (1), ge-, *bȳ-r-il-d; L.: Hh 41
- néa-h-ge-hū-s-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Nachbar; ÜG.: lat. vicinus Gl; I.: Lüt. lat. vicinus; E.: s. néa-h (1), ge-, *hū-s-a; L.: Gneuss Lb Nr. 150
- néa-h-h-e**, ae., Adv.: nhd. genügend, reichlich, ernstlich; Vw.: s. ge-; Hw.: s. néa-h-h-ig-e, *néa-h (1); E.: s. *néa-h (1); L.: Hh 232, Hall/Meritt 246b, Lehnert 155a
- néa-h-h-ig-e**, ae., Adv.: nhd. genügend, reichlich, ernstlich; Hw.: s. néa-h-h-e; E.: s. *néa-h (1); L.: Hh 232
- *néa-h-ian**, *néa-h-w-ian, *nē-h-w-an, ae., sw. V.: nhd. sich nähern; Vw.: s. ge-; Hw.: s. néa-h (1); E.: germ. *nēhwēn, *nāhwān, sw. V., nahen; idg. *neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorny 316; s. idg. *an (4), *anu, *anō, *nō, Präp., an, hin, hinan, Pokorny 39; L.: Hh 232
- néa-h-man-n**, ae., M. (kons.): nhd. Nachbar; ÜG.: lat. vicinus Gl; E.: s. néa-h (1), man-n; L.: Hall/Meritt 246b
- néa-h-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. néa-h-nēs-s
- néa-h-nēs-s**, néa-h-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Nähe, Nachbarschaft; ÜG.: lat. vicinia; E.: s. néa-h (1), -nēs-s; L.: Hall/Meritt 246b
- *néa-h-r-a**, ae., Adj.: Vw.: s. néa-r-a
- neah**, ae., F. (kons.): Vw.: s. niht
- *néa-h-w-ian**, ae., sw. V.: Vw.: s. ge-, *néa-h-ian
- *néa-h-wi-s-t**, ae., st. F. (i?), st. F. (ō?), M.: Vw.: s. néa-wi-s-t
- néa-lāc-an**, *néa-h-lāc-an, ae., sw. V. (1): nhd. sich nähern, nahen, herannahen, nahe sein (V.), gleichen, anhaften; ÜG.: lat. appropinquare Gl, propinquare; Vw.: s. ge-, tō-, tō-ge-; E.: s. néa-h (1), -lāc-an (2); L.: Hh 232, Hall/Meritt 247a, Lehnert 155a
- n-eal-l-es**, ni-eal-l-es*, n-al-l-es, ae., Adv.: nhd. durchaus nicht, keineswegs, gar nicht; ÜG.: lat. ne Gl, non Gl; E.: s. ne, eal-l-es; L.: Hh 232, Hall/Meritt 247a, Lehnert 155a, Obst/Schleburg 318a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

néa-n (1), ae., sw. V.: nhd. nahen; Hw.: s. néa-h (1); E.: germ. *nēhwēn, *nāhwān, sw. V., nahen; s. idg. *neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorny 316; vgl. idg. *an (4), *anu, *anō, *nō, Präp., an, hin, hinan, Pokorny 39; L.: Hh 232

néa-n (2), ae., Adv.: nhd. aus der Nähe, nahe, fast, beinahe; Hw.: s. *néa-h (1); E.: s. *néa-h (1); L.: Hh 232

néa-r, níe-r, ae., Adj. (Komp.), Adv. (Komp.): nhd. näher (Adv. Komp.); Hw.: s. *néa-h (1), *néa-h (2); E.: germ. *nēhwī-, *nēhwiz, *nāhwī-, *nāhwiz, Adj., nähere; vgl. idg. *nō-, Präp., an, hin, hinan, Pokorny 319; idg. *eneḱ-, *neḱ-, *enḱ-, *ṇḱ-, *h₁neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorny 316; L.: Hh 232

néa-r-a, nā-r-r-a, néa-r-r-a, *néa-h-ra, ae., Adj.: nhd. nähere, spätere; E.: s. néa-h (1); L.: Hh 232

nea-r-o (1), ae., Adj. (wa): Vw.: s. nea-r-u (1)

nea-r-o (2), ae., st. N. (wa), st. F. (wō): Vw.: s. nea-r-u (2)

nea-r-o-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nea-r-u-nés-s

nea-r-o-nés-s, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nea-r-u-nés-s

néa-r-r-a, ae., Adj.: Vw.: s. néa-r-a

n-ea-r-t, ni ear-t*, ae., anom. V. (2. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. bist nicht; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. ne, we-s-an (1); L.: Hh 232)

nea-r-u (1), near-o (1), ae., Adj. (wa): nhd. eng, schmal, beschränkt, klein, schwierig, drückend, streng; ÜG.: lat. angustus Gl; Vw.: s. -lic, -līc-e, -nés-s, -níe-d, -sorg; Hw.: s. nea-r-u (2); E.: germ. *narwa-, *narwaz, Adj., eng, schmal, eingeschnürt; s. idg. *sn̄er- (2), V., drehen, winden, schnüren, schrumpfen, Pokorny 975?; vgl. idg. *sn̄ē-, *sn̄ēi-, V., Sb., drehen, weben, spinnen, nähen, Faden, Pokorny 973; L.: Hh 232, Hall/Meritt 247a, Lehnert 155b

nea-r-u (2), nea-r-o (2), ae., st. N. (wa), st. F. (wō)?: nhd. Enge, Einschließung, Gefängnis, Versteck, Gefahr, Not, Bedrängnis, Schwierigkeit; Hw.: s. nea-r-u (1); vgl. afries. nare; E.: germ. *narwō, st. F. (ō), Enge; s. idg. *sn̄er- (2), V., drehen, winden, schnüren, schrumpfen, Pokorny 975?; vgl. idg. *sn̄ē-, *sn̄ēi-, V., Sb., drehen, weben, spinnen, nähen, Faden, Pokorny 973; L.: Hh 233, Hall/Meritt 247a, Lehnert 155b, Obst/Schleburg 318b

nea-r-u-lic, ae., Adj.: nhd. drückend, schmerzlich; Hw.: s. nea-r-u (1); E.: s. nea-r-u (1), -līc (3); L.: Hall/Meritt 247a

nea-r-u-līc-e, nea-r-w-e-līc-e, ae., Adv.: nhd. eng, schmal, beschränkt; Hw.: s. nea-r-u (1); E.: s. nea-r-u-lic; L.: Hall/Meritt 247a, Lehnert 155b

nea-r-u-nés, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nea-r-u-nés-s

nea-r-u-nés-s, nea-r-u-nés, nea-r-o-nés-s, nea-r-u-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Bedrängnis, Enge; ÜG.: lat. angustia Gl, maeror; Hw.: s. nea-r-u (1); E.: s. nea-r-u (1), -nés-s; L.: Hall/Meritt 247a, Lehnert 155b

nea-r-u-níe-d, ae., st. F. (ō): nhd. dringender Wunsch; ÜG.: lat. angustus (M.) Gl; E.: s. nea-r-u (1), níe-d (2); L.: Hall/Meritt 247a

nea-r-u-sorg, ae., st. F. (ō): nhd. bedrückende Sorge; E.: s. nea-r-u (1), sorg (1); L.: Hall/Meritt 247a, Lehnert 155b

nea-r-w-e, ae., Adv.: nhd. eng, schmal, beschränkt; E.: s. nea-r-u (1); L.: Hall/Meritt 247b, Lehnert 155b

nea-r-w-e-līc-e, ae., Adv.: Vw.: s. nea-r-u-līc-e

nea-r-w-ian, ae., sw. V. (2): nhd. hineinzwängen, einschließen, bedrängen, in die Enge treiben, einschrumpfen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nea-r-u (1); E.: germ. *narwōn, sw. V., bedrängen, in die Enge treiben; s. idg. *sn̄er- (2), V., drehen, winden, schnüren, schrumpfen, Pokorny 975?; vgl. idg. *sn̄ē-, *sn̄ēi-, V., Sb., drehen,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

weben, spinnen, nähen, Faden, Pokorny 973; L.: Hh 233, Hall/Meritt 247b, Lehnert 155b

néat (1), ae., st. N. (a): nhd. Nutzvieh, Tier, Rind, Ochse, Vieh; ÜG.: lat. animal Gl, iumentum Gl, pecus Gl; Hw.: s. néot-an; vgl. an. naut, ahd. nōz (1), afries. nât (2); E.: germ. *nauta-, *nautam, st. N. (a), Nutzvieh, Rind, Nutzen, Habe; s. germ. *nauta-, *nautaz, st. M. (a), Nutzvieh, Rind, Nutzen, Habe; vgl. idg. *neud-?, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 768; L.: Hh 233, Hall/Meritt 247b, Lehnert 155b

***néat** (2), ae., st. M. (a): Vw.: s. ge-; Hw.: s. néot-an; vgl. an. nautr, as. *nōt?, ahd. *nūz (2)?, afries. nât (1); E.: germ. *-nauta-, *-nautaz, st. M. (a), Genosse; s. idg. *neud-, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 759?; L.: Hh 233, Hall/Meritt 247b, Lehnert 155b

néa-we-s-t, ae., st. F. (i?), st. F. (ō?), M.: Vw.: s. néa-wi-s-t

néa-wi-s-t, *néa-h-wi-s-t, néa-we-s-t, ae., st. F. (i?), st. F. (ō?), M.: nhd. Nachbarschaft, Nähe, Anwesenheit, Gesellschaft, Beiwohnung; ÜG.: lat. combinatio? Gl, comminatio Gl, (communio)? Gl, vicinia; Hw.: s. we-s-an (1); E.: s. *néa-h (1), wi-s-t (1); L.: Hh 233

néa-w-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Nähe; ÜG.: lat. (proximus) Gl; E.: s. néa-h (1); L.: Hall/Meritt 247b

nèb, ae., st. N. (ja): Vw.: s. nèb-b

nèb-b, nèb, ae., st. N. (ja): nhd. Schnabel, Nase, Gesicht, Farbe; ÜG.: lat. picea Gl, rostrum Gl; Vw.: s. géap-; E.: germ. *nabja-, *nabjam, st. N. (a), Schnabel, Nase; L.: Hh 233, Hall/Meritt 247b, Lehnert 155b

***nèb-b-a**, ae., st. M. (n): Vw.: s. hyr-n-ed-; E.: s. nèb-b; L.: Hall/Meritt 201b, Lehnert 125b

nèb-b-ian, ae., sw. V.: nhd. zurechtweisen, schelten; Hw.: s. nèb-b; E.: s. nèb-b; L.: Hh 233

nèb-b-wlā-t-ful-l, ae., Adj.: Vw.: s. nèb-wlā-t-ful-l

nèb-b-wlā-t-ung, ae., st. F. (ō): Vw.: s. nèb-wlā-t-ung

nèb-wlā-t-ful-l, nèb-b-wlā-t-ful-l, ae., Adj.: nhd. unverschämt; Hw.: s. nèb-b; E.: s. nèb-b, *wlā-t-ful-l; L.: Hh 402

nèb-wlā-t-ung, nèb-b-wlā-t-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Unverschämtheit; Hw.: s. nèb-b; E.: s. nèb-b, wlā-t-ung; L.: Hh 402

nèc-ed, ae., Adj.: Vw.: s. næc-ed

nē-d-cleof-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. níe-d-clīf-a*

nē-d-clīf-a*, ae., sw. M. (n): Vw.: s. níe-d-clīf-a*

nē-d-nim-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. nȳ-d-nim-a

nēdr-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. nāedr-e

nef-a, ae., sw. M. (n): nhd. Neffe, Enkel (M.) (1), Stiefsohn; ÜG.: lat. nepos, privignus Gl; Hw.: vgl. an. nefi, as. nevo*, ahd. nefo, afries. neva; E.: germ. *nefō-, *nefōn, *nefa-, *nefan, sw. M. (n), Nachkomme, Verwandter, Enkel (M.) (1), Neffe; s. idg. *nepōt-, M., Abkömmling, Enkel (M.) (1), Neffe?, Pokorny 764; L.: Hh 233, Hall/Meritt 247b, Lehnert 156a

nef-en-e, ae., sw. F. (n): nhd. Enkelin, Nichte; Hw.: s. nef-a; E.: s. nef-a; L.: Hh 233

n-ef-ne, n-em-ne, n-em-þe, n-im-þe, n-yb-þe, n-ym-ne, n-ym-þe, ni-efa-ni*, ae., Konj., Präp.: nhd. wenn nicht, außer; ÜG.: lat. nisi Gl; E.: s. germ. *nehw, Konj., dass nicht; vgl. idg. *nek̥ye, Konj., und nicht, Pokorny 756; idg. *nē- (1), *ne, Konj., Negationspartikel, nicht; L.: Hh 233, Hall/Meritt 248a, Lehnert 156a

neft-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. næpt-e

nē-g-an, ae., sw. V.: Vw.: s. nā-g-an

nē-h (1), ae., Adj.: Vw.: s. néa-h (1)

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

nē-h (2), ae., Adv.: Vw.: s. néa-h (2)

nē-h (3), ae., Präp.: Vw.: s. néa-h (3)

nē-h-st, ae., Adj.: Vw.: s. níe-h-st

nē-h-þ, ae., F.: Vw.: s. níe-h-þ

***nē-h-w-ian**, ae., sw. V.: Vw.: s. néa-h-ian

nēi-st, ae., Adj.: Vw.: s. níe-h-st

ne-le, ni wi-l-e*, ae., V. (1. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. will nicht; Hw.: s. wi-l-l-an; E.: s. ni-, wi-l-l-an; L.: Hh 233

nēmn-an, ae., sw. V. (1): nhd. nennen, rufen, bezeichnen, aufzählen, anreden, ernennen, erwähnen, erzählen; ÜG.: lat. appellare Gl, cognominare, dicere Gl, (nomen), nominare Gl, nuncupare, (vocabulum), vocare; Vw.: s. ā-, be-, be-, tō-; Hw.: s. nam-a; E.: germ. *namnjan, sw. V., nennen, heißen, benennen, bezeichnen; s. idg. *enomn̥-, *nōm̥n̥-, Sb., Name, Pokorný 321; L.: Hh 233, Hall/Meritt 248a, Lehnert 156a, Obst/Schleburg 318b

n-em-ne, ae., Konj., Präp.: Vw.: s. n-ef-ne

n-em-þe, ae., Konj., Präp.: Vw.: s. n-ef-ne

néo, nē, ae., st. M. (a): nhd. Toter, Leiche; E.: germ. *nawa-, *nawaz, st. M. (a), Leiche, Toter; germ. *nawi-, *nawiz, st. M. (i), Leiche, Toter; vgl. idg. *nāuis, Sb., Leiche, Pokorný 756; idg. (*nāus-) (2), *nāu-, *nəu-, *nū-, Sb., V., Tod, Leiche, abquälen, zusammensinken, Pokorný 756; L.: Hh 234

néo-d (1), ae., st. F. (i): Vw.: s. níe-d (1)

néo-d (2), ae., st. F. (ō): Vw.: s. -la-þ-u, níe-d (2); L.: Hh 234

néo-d-far-u, ae., st. F. (ō): Vw.: s. níe-d-far-u

néo-d-ful, ae., Adj.: Vw.: s. níe-d-ful

néo-d-la-þ-u, ae., F.: nhd. Wunsch; E.: s. níe-d (2), *la-þ-u; L.: Hh 196

***néo-d-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. *níe-d-lic

néo-d-līc-e, ae., Adv.: Vw.: s. níe-d-līc-e

neo-l, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol

neo-l-lic, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol-lic

neom-an, ae., st. V. (6): Vw.: s. nim-an

néom-ian, ae., sw. V.: nhd. klingen, tönen; I.: Lw. lat. neuma?, gr. πνεῦμα? (pneuma); E.: s. lat. neuma?, gr. πνεῦμα? (pneuma), N., Hauch, Luftstrom, Atem, Leben; vgl. idg. *pneu-, V., keuchen, atmen, Pokorný 838; L.: Hh 234

***néop-an**, ae., st. V. (2): Vw.: s. ge-; E.: germ. *naupan, sw.? V., überwältigen; L.: Hh 234

***neorþ**, ae., Adj.: Vw.: s. ge-; Hw.: s. nea-r-u?; E.: unbekannter Herkunft; L.: Hh 234

neorxna-wa-ng, ae., st. M. (a): nhd. Paradies; ÜG.: lat. paradisus Gl; E.: unbekannter Herkunft; s. wa-ng (1); L.: Hh 234

néo-s-an, ae., sw. V. (2, 1): Vw.: s. néo-s-ian

néo-s-ian, néo-s-an, ae., sw. V. (2, 1): nhd. ausfindig machen, besichtigen, besuchen, angreifen; ÜG.: lat. visere, visitare Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nío-s-an; E.: germ. *neuhsjan, sw. V., wittern, untersuchen; idg. *neuks-, V., wittern, schnüffeln, spüren, Pokorný 768?; vgl. idg. *snēu-?, *neu-?, V., drehen, knüpfen, bewegen, Pokorný 977; L.: Hh 234, Hall/Meritt 248a, Lehnert 156b

néo-s-ung, ae., st. F. (ō): nhd. Zugang, Zutritt, Besuch; ÜG.: lat. visitatio; Vw.: s. ge-; E.: s. néo-s-ian; L.: Hall/Meritt 248b

néo-t-an, ae., st. V. (2): nhd. genießen, gebrauchen; Vw.: s. be-; Hw.: vgl. got. niutan, an. njōta, afries. niāta, anfrk. nietan, as. niotan, ahd. niozan; E.: germ. *neutan, st. V., einfangen, genießen, nutzen; idg. *neud-?, V., greifen, nutzen, ergreifen, Pokorný 768; L.: Hh 234, Hall/Meritt 248b, Lehnert 156b

néot-en, ae., st. N. (a): Vw.: s. níet-en

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- neo-þ-an**, ae., Adv.: nhd. nieder, herab, hinab; Vw.: s. -wear-d; Hw.: vgl. ahd. nida (1), afries. nitha*; E.: germ. *niþai, Adv., nieder, unter; s. idg. *ni-, *nei-, Präp., Adj., in, nieder; vgl. idg. *en- (1), Präp., in, Pokorny 312; L.: Hall/Meritt 248b
- neo-þ-an-wear-d**, ni-þ-e-wear-d, ae., Adj.: nhd. gelegen neben, nieder; ÜG.: lat. (crepido) Gl; E.: s. neo-þ-an, wear-d (3); L.: Hall/Meritt 251a
- neo-þer**, ae., Adv.: Vw.: s. ni-þer
- neo-þer-a**, ae., Adv.: Vw.: s. ni-þer-a
- néo-w-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. níe-w-e
- neo-w-ol**, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol
- neo-w-ol-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol-lic
- neo-w-ol-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nio-w-ol-nès-s
- neo-w-ol-nès-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nio-w-ol-nès-s
- nēp-flō-d**, ae., st. M. (a): nhd. niedrige Ebbe; ÜG.: lat. ledo Gl; E.: unbekannter Herkunft oder zu germ. *nōpi-, *nōpiz?, Adj., knapp; s. ae. flō-d; L.: Hh 234
- nept-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. næpt-e
- *nēr**, ae., st. N. (a): nhd. Rettung; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nér-ian; E.: s. nér-ian; L.: Hh 234
- *ne-r-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Enge; Vw.: s. ang-; Hw.: s. nea-r-u (2), s. *no-r-a; L.: Hh 234
- nér-g-en-d**, ae., Part. Präs. subst.=M.: Vw.: s. nér-ig-en-d
- nér-ian**, ae., sw. V. (1): nhd. retten, schützen, befreien, erlösen, verteidigen; ÜG.: lat. salvare; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nes-an; vgl. got. nasjan, an. næra, afries. nera, anfrk. *neren, as. nerian, ahd. nerien*; E.: germ. *nazjan, sw. V., heilen (V.) (1), retten, überstehen machen; s. germ. *nesan, st. V., gerettet werden, sich nähren; idg. *nes-, V., sich vereinigen, geborgen sein (V.), Pokorny 766; L.: Hh 234, Hall/Meritt 248b, Lehnert 156b, Obst/Schleburg 318b
- nér-i-en-d**, nér-ig-en-d, nér-g-en-d, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Retter, Schützer, Christus; ÜG.: lat. salvator; Hw.: s. nér-ian; I.: Lüs. lat. salvator; E.: s. nér-ian; L.: Hall/Meritt 248b, Lehnert 156b, Gneuss Lb Nr. 13
- nér-ig-en-d**, ae., Part. Präs. subst.=M.: Vw.: s. nér-i-en-d
- nér-u**, ae., st. F. (i): nhd. Rettung, Nahrung; ÜG.: lat. salvatio; Vw.: s. eal-d-or-; E.: s. germ. *nazō-, *nazōn, *naza-, *nazan, st. M. (n), Erhalter, Retter, Heiler; vgl. idg. *nes-, V., sich vereinigen, geborgen sein (V.), Pokorny 766; L.: Hh 234
- nér-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Schutz; Hw.: vgl. ahd. narunga, afries. neringe; E.: s. nér-ian; L.: Hall/Meritt 248b
- nés**, ae., Suff.: Vw.: s. -nés-s
- nes-an**, ae., st. V. (5): nhd. gerettet werden, überleben, entkommen; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nér-ian; E.: germ. *nesan, st. V., gerettet werden, sich nähren; idg. *nes-, V., sich vereinigen, geborgen sein (V.), Pokorny 766; L.: Hh 234, Hall/Meritt 248b, Lehnert 156b
- ne-se**, ni-si*, ae., Adv.: nhd. »es sei nicht«, nein; Hw.: s. we-s-an; E.: s. ni-, we-s-an; L.: Hh 234
- nē-s-s**, ae., st. N. (ja): nhd. Vorgebirge; Hw.: s. næ-s-s; E.: germ. *nasja-, *nasjam, st. N. (a), Vorgebirge; s. idg. *nas-, *h₂nh₁os-, Sb., Nasenloch, Nase, Pokorny 755; vgl. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Hh 234
- nés-s**, -nés, -nis-s, -nis, -nys-s, -nys, ae., Suff., st. F. (jō): Vw.: s. ā-blā-c-, ā-blā-w-, ā-bréo-t-, ā-bro-þ-en-, ā-bry-r-d-, ā-cen-n-ed-, ā-cwel-l-ed-, ā-byg-, ā-fæst-, ā-spri-ng-, ā-swi-c-, æt-íec-, æt-ýw-, āþ-el-bor-en-, āþry-t-, āw-ig-, āw-isc-, ā-fa-n-g-en-, *ā-haf-u-, *ā-héf-ed-, *ā-héf-e-, ā-hiel-d-, ā-líe-s-ed-, ā-líe-s-, am-bih-t-sum-, ā-n-, an-byr-d-, and-cý-þ-, -and-e-t-, and-fé-n-g-, and-s-pyr-, and-wí-s-, ā-n-feal-d-, ang-, ā-n-mō-d-, ā-n-ræ-d-, ār-fæst-, *ā-ri-s-, ār-léa-s-, ār-weor-þ-, ā-spru-ng-en-, ā-spru-ng-, ā-stā-n-d-en-, *ā-stīg-, ā-stro-g-d-, ā-stro-w-en-, ā-swu-nd-en-, ā-þen-e-, ā-

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

þrot-en-, ā-þry-t-, ā-weg-ge-wi-t-, ā-wor-p-en-, ā-wor-p-, ā-wyr-g-ed-, *bær-n-ed-, *bær-, *bær-, be-byr-g-ed-, be-byr-ig-, *be-gē-ng-, be-hæf-ed-, be-hyg-d-ig-, bel-g-, beor-h-t-, *ber-end-, be-smi-t-e-, be-swi-c-e-, be-wér-e-, be-wri-g-en-, *bīg-, bile-wit-, bi-smer-, bi-t-er-, *blā-c-, *blā-w-, bli-nd-, blī-þ-, bēt-en-d-, *bor-en-, *brā-d-ed-, *brā-d-, brē-ng-, *bréo-t-, *bro-þ-en-, brōþor-lic-, *bry-r-g-ed-, *byr-ig-, bry-r-d-, *brȳ-t-ed-, *brȳ-t-en-, *byl-g-, *byr-d-, *byr-g-ed-, *cie-r-r-ed-, clā-n-, cneor-d-, cēl-, cōl-, cor-en-, créas-, cry-p-el-, *cun-d-?, cūs-, *cwed-en-, *cwed-ol-, cwē-m-, *cweþ-, *cwē-m-, cȳ-m-e-, cyn-n-rēc-c-en-, *cȳ-þ-ed-, *cȳ-þ-ig-, cȳ-þ-, *dā-l-ed-, *dā-l-, dā-l-nim-en-d-, dā-l-num-ul-, déa-g-ol-, déa-þ-bær-, déop-, deor-c-, dim-, dréa-m-, drē-f-ed-, *drēh-t-, dru-n-c-en-, dy-s-ig-, dwā-s-, éa-d-ig-, éa-d-, eal-d-or-lic-, ear-d-be-gē-ng-, earf-oþ-, ear-g-, éa-þ-mō-d-, éa-þ-, éaw-d-, éc-, ed-cēl-, efen-, efen-hér-e-, efen-un-rōt-, éf-t-for-gief-, éf-t-sél-e-, él-l-en-wōd-, él-þeo-d-ig-, él-þeo-d-, énd-e-byr-d-, eor-, et-ol-, fæg-er-, *fæst-, fæst-haf-ol-, féa-, *feal-d-, féa-sceaf-t-, feax-, fel-a-feal-d-, fel-a-s-pre-c-ol-, *fè-n-g-, flā-c-, *flā-d-, flō-w-, for-brȳ-t-ed-, for-brȳ-t-en-, for-cie-r-r-ed-, for-dri-f-, for-e-ge-sét-en-, for-e-gié-m-, for-e-líor-, for-e-sæg-ed-, for-e-séo-, for-e-set-ed-, for-e-sét-en-, for-e-set-, for-gief-en-, for-gief-, for-giet-el-, for-gni-d-en-, for-hæf-ed-, for-hog-od-, for-lā-t-, for-leg-, for-scrē-nc-ed-, for-sæg-, for-truw-od-, for-þ-ge-wi-t-, for-þ-lā-d-, for-þræst-ed-, for-þræst-, for-þryc-c-ed-, for-þryc-, for-þ-spō-w-, for-wi-t-ol-, for-wyr-p-, fræ-c-ed-, fræt-en-, fræt-w-ed-, fra-m-sli-t-, frē-m-ed-, fre-m-sum-, frig-, frœ-c-ed-, frœ-c-el-, frœ-c-en-, frœ-c-er-, ful-l-fré-m-m-ed-, fū-l-, fylig-, *fyl-l-ed-, fyl-l-, fyr-wi-t-, gāl-, gear-u-wi-t-ol-, ge-bær-, ge-beor-h-t-, ge-bīg-, ge-brē-ng-, ge-bry-r-d-, ge-byr-g-ed-, ge-cié-g-, ge-cneor-d-, ge-cēl-, ge-cor-, ge-cos-t-, ge-cwē-m-, ge-cȳ-þ-ed-, ge-drē-f-ed-, ge-drē-f-, ge-drēh-t-, ge-féa-, ge-fiel-, ge-flā-c-, ge-fré-m-ed-, ge-fyl-l-ed-, ge-fyl-l-, ge-grip-en-, ge-grip-, ge-hæf-t-ed-, ge-hæf-t-, ge-haep-lic-, ge-heal-d-, ge-hié-r-, ge-hié-r-sum-, ge-hri-n-e-, ge-hȳ-d-, ge-hyþ-e-lic-, *ge-íeht-, ge-lær-ed-, ge-līc-, ge-lío-r-ed-, ge-lōm-lic-, ge-mā-n-, ge-māg-, ge-māg-lic-, ge-māl-ic-, ge-mēt-fæst-, ge-mic-el-, ge-mēt-, ge-nér-ed-, *gē-ng-, geo-g-oþ-hā-d-, geon-d-strē-g-d-, geor-n-ful-, geor-n-, ge-rēc-ed-, ge-rēc-e-, ge-reor-d-, ge-ru-n-n-e-, ge-sæg-ed-, ge-sæg-, ge-sāl-ig-, ge-sāe-w-, ge-sciel-d-, ge-scrē-nc-ed-, ge-scrē-p-e-, ge-sét-en-, ge-sét-, ge-sih-þ-, ge-stæ-þ-þ-ig-, ge-stro-g-d-, ge-sund-ful-, ge-swi-p-or-, ge-tās-, ge-tréow-léa-s-, ge-tréow-, ge-týd-, ge-þeo-d-, ge-þun-g-en-, ge-þwār-, ge-þwéor-, ge-we-s-, ge-wi-t-en-d-, ge-wi-t-en-, ge-wī-t-, ge-wræ-g-ed-, *gief-ed-, *gief-, *gief-en-, gief-ol-, *gie-l-l-, gie-m-e-léa-s-, giest-līþ-, *giet-el-, gī-fer-, gléa-w-, *gni-d-en-, gōd-, go-d-cun-d-, go-d-fre-c-, grā-d-ig-, gréa-t-, grim-, *grip-en-, *grip-, grā-n-, grō-w-, *gu-n-n-en-, gyc-e-, *hā-d-, *hæf-ed-, *hæf-t-ed-, *hæp-lic-, hæþ-en-, *haf-ol-, hā-l-ig-, hā-t-heort-, héa-h-steal-d-, *heal-d-, héa-n-, hear-d-, hearm-cwed-ol-, *hēf-ed-, *hēf-e-, hēf-ig-, *heort-, hér-e-, *hiel-d-ed-, *hiel-d-, *híe-r-, híe-r-sum-, hléo-hræsc-, hlū-t-or-, hnáa-s-, hne-sc-, *hog-od-, *hræsc-, hréow-, hri-n-e-, hwī-t-, hwurf-ul-, *hyþ-e-lic-, hȳþ-, īdel-, *íec-, *íeh-t-, iel-d-, in-bær-n-ed-, in-bær-, in-bry-r-d-, in-cun-d-, in-ge-wi-t-, in-líeh-t-, in-swōg-en-, in-tim-ber-, *lā-d-, lār-, *lā-t-, lan-d-be-gē-ng-, lang-mō-d-, lang-, léaf-, léa-s-, *leg-en-, līc-, *līc-weor-þ-, *líeh-t-ed-, *líeh-t-, *líe-s-ed-, líe-s-, lío-r-ed-, lío-r-, li-þ-e-bīg-, *lōm-lic-, lyg-en-, lyg-, mā-r-, mā-t-, *māg-, *māg-lic-, *māl-ic-, man-cweal-m-, man-þwār-, méag-ol-, méag-ol-mō-d-, mear-u-, med-mic-el-, med-try-m-, mén-n-isc-, mic-el-, mil-d-heort-, *mō-d-, mō-d-ig-, mē-þ-, myrg-, néa-h-, nea-r-u-, níe-d-þpearf-, níe-w-, *nim-en-d-, nio-w-ol-, ni-þer-, *num-ul-, nyt-t-, ðeht-, of-er-flæ-d-, of-er-flō-w-, of-er-, of-er-giet-el-, of-er-giet-, of-er-híe-r-, of-er-s-pre-c-ol-, of-er-s-wī-þ-, of-er-þryc-c-ed-, of-slēg-en-, of-þryc-, on-bry-r-d-ed-, on-bry-r-d-, on-géagn-wier-d-, on-ge-līc-, on-gu-n-n-en-, on-hiel-d-ed-, on-hiel-d-, on-hyr-e-, on-līc-, on-líeh-t-ed-, on-líeh-t-, on-líe-s-, on-sāt-, on-spru-ng-en-, on-tim-ber-, on-ty-g-, on-þwæg-en-, on-wealth-, on-weor-p-, on-wi-t-, on-wri-g-en-, op-en-, or-fierm-, or-mā-t-, or-mō-d-, or-sorg-, on-wē-nd-ed-, *rā-d-,

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

réad-, rēc-ed-, rec-e-, rih-t-, rih-t-wī-s-, rī-p-, *ri-s-, rē-þ-, rōp-, *rōt-, rō-w-, *ru-n-n-e-, *sæg-ed-, *sæg-, *sæl-ig-, *sæt-, *sæ-w-, sā-l-, sam-wrā-d-, sā-r-, *scæþ-ful-, *scæþ-þ-ed-, *scæþ-þ-ig-, *scéa-d-, *sceaf-t-, scí-n-, *scrē-nc-ed-, seal-d-, sea-l-t-, scéa-p-, sceaf-en-, scor-t-, *séo-, *set-ed-, *set-en-, *set-, si-cor-, sig-or-fæst-, sing-al-, s-lāp-, s-lāp-ol-, s-lāp-or-, sléac-or-, *slēg-en-, s-li-p-or-, sli-t-, s-méa-, smi-c-er-, snel-, sōc-, s-ōþ-fæst-, spē-d-ig-, s-pre-c-ol-, *spri-ng-, *spru-ng-en-, *spru-ng-, *s-pyr-, stæ-þ-þ-ig-, sta-n-d-en-, *sta-n-d-, sta-pol-, stē-d-ig-, *stē-n-c-, stīg-, s-til-, stī-þ-, stræ-c-, stræ-g-d-, *strē-g-d-, stro-g-d-, *stro-w-en-, stu-n-t-, s-tyr-en-, *sum-, sū-m-, sund-ful-, swāl-ed-, s-wār-, swang-or-, s-wār-c-mō-d-, *swi-c-, *swi-c-e-, s-wī-þ-, s-wī-þ-mō-d-, swōt-, sýfer-, symbol-, tāl-, *tās-, tear-t-, tī-d-lic-, *tiec-, tīe-d-er-, *tim-ber-, tō-æt-iec-, tō-brā-d-ed-, tō-brā-d-, tō-brē-ng-, tō-brȳ-t-ed-, tō-dā-l-ed-, tō-dā-l-, tō-ge-íeh-t-, *to-g-en-, tō-íec-, tō-líe-s-, torh-t-, tō-scéa-d-, tō-sli-t-, tō-stē-nc-ed-, tō-stē-nc-, tō-we-s-, tō-wor-p-, tréow-léa-s-, tréow-, trund-ul-, try-m-, tȳ-d-er-, *ty-g-, þearf-ed-, þearf-en-d-, þearf-, *þen-e-, þeo-d-, þeo-d-sum-, þeo-st-or-, þic-, *þrāst-ed-, *þrāst-, þréa-t-, þri-, *þro-t-en-, *þryc-c-ed-, *þryc-, *þry-t-, þun-g-en-, *þwæg-en-nés-s, þwār-, þwéor-, un-and-cý-þ-ig-, un-ber-end-, under-sta-n-d-en-, un-éa-þ-e-lic-, un-for-hæf-ed-, un-ful-frē-m-ed-, un-ge-cneor-d-, un-ge-lār-ed-, un-ge-léaf-ful-, un-ge-léaf-sum-, un-ge-líc-, un-ge-líef-en-, un-ge-me-t-, un-ge-sæl-ig-, un-ge-scæþ-ful-, un-ge-scrē-p-, un-ge-tréow-, un-ge-þwār-, un-gléa-w-, un-híe-r-sum-, un-leo-þ-u-wāc-, un-māt-, un-nyt-t-, un-rih-t-, un-rih-t-wī-s-, un-rōt-, un-scæþ-ful-, un-scæþ-þ-ed-, un-scæþ-þ-ig-, un-s-cam-ful-l-, un-si-b-sum-, un-sýfer-, un-tō-dā-l-ed-, un-tréow-, un-try-m-, un-þwār-, un-wī-s-, up-ā-héf-ed-, up-ā-héf-e-, up-ā-ri-s-, up-ā-stīg-, up-héf-e-, up-spru-ng-en-, ût-lāe-d-, ût-ri-n-, wā-c-mō-d-, wādl-, wæf-er-, wærgol-, wæ-st-m-bār-, wæ-st-m-ber-end-, wa-n-haf-ol-, weal-d-, *wear-d-, wear-g-, wear-m-, wěl-ge-cwāe-m-, wěl-ge-líc-weor-þ-, wěl-wi-l-l-e-nd-, *weor-p-, weor-þ-, *we-s-, wī-d-gie-l-l-, *wier-d-, wīf-geor-n-, wī-s-, *wi-t-en-d-, *wi-t-en-, wi-t-, wi-t-ol-, wi-þ-cwed-en-, wi-þer-cwed-ol-, wi-þer-cweþ-, wi-þer-wear-d-, wi-þ-lāe-d-, wi-þ-me-t-e-, wi-þ-set-, wlæc-, wōd-, wōd-en-heort-, wōer-ig-, wōe-st-, wōe-þ-, wō-h-ful-, *wor-p-en-, *wor-p-, *wrāe-d-, wrāe-n-, wri-g-el-, *wri-g-en-, *wrē-g-ed-, wyn-sum-, wyr-, wyr-g-cwed-ol-, wyr-g-ed-, *wyr-p-, yf-el-, ymb-ceorf-, ymb-sta-n-d-en-, ymb-sta-n-d-, yrf-e-wear-d-; Hw.: vgl. afries. *-nisse, as. -nessi, ahd. nessī; E.: germ. *-assuz, Suff., ...is; vgl. idg. *-tu-, Suff.; L.: Lehnert 157a

nest (1), ae., st. N. (a): nhd. Nest, Brut; ÜG.: lat. nidus Gl; E.: germ. *nesta- (1), *nestam, *nista-, *nistam, st. N. (a), Nest; s. idg. *nizdos, Sb., Nest, Pokorny 769, 887; L.: Hh 234

nes-t (2), ae., st. N. (a): nhd. Futter (N.) (1), Nahrung; ÜG.: lat. epimenia Gl, stipendum Gl; Vw.: s. -po-c-c-a; Hw.: s. nes-an; E.: germ. *nesta- (2), *nestam, st. N. (a), Zehrung, Vorrat, Kost, Nahrung; s. idg. *nes-, V., sich vereinigen, geborgen sein (V.), Pokorny 767; L.: Hh 234, Hall/Meritt 248b, Lehnert 157a

nē-st, ae., Adj.: Vw.: s. níe-h-st

ne-s-t-an, ae., sw. V. (1): nhd. spinnen; ÜG.: lat. nere Gl; E.: germ. *nastjan, *nestjan, sw. V., heften, binden; s. idg. *ned- (1), V., drehen, knoten, knüpfen, Pokorny 758; L.: Hh 234

ne-st-ig, ae., Adj.: Vw.: s. ni-st-ig

nest-l-ian, ae., sw. V.: nhd. nisten, ein Nest machen; Hw.: s. nist-l-ian; E.: s. nest (1); L.: Hh 234

nes-t-po-c-c-a, nes-t-po-h-h-a, ae., sw. M. (n): nhd. Ranzen, Geldtasche; ÜG.: lat. pera Gl; E.: s. nes-t (2), po-c-c-a; L.: Hall/Meritt 248b

nes-t-po-h-h-a, ae., sw. M. (n): Vw.: s. nes-t-po-c-c-a

net-a, ae., sw. M. (n): nhd. Netzhaut; Hw.: s. nét-t; E.: s. nét-t; L.: Hh 235

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- nēt-el**, ae., F.: nhd. Nessel; ÜG.: lat. acantum, urticetum Gl; Hw.: s. nēt-t, nēt-el-e; E.: germ. *natilō-, *natilōn, sw. F. (n), Nessel; vgl. idg. *ned- (1), V., drehen, knoten, knüpfen, Pokorny 759; L.: Hh 235
- nēt-el-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Nessel; ÜG.: lat. acantum; Hw.: s. nēt-el; E.: s. nēt-t; L.: Hh 235, Hall/Meritt 248b, Lehnert 157a
- nēt-en**, ae., st. N. (a): Vw.: s. nēt-en
- nē-tl**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. nē-dl
- nēt-t**, ae., st. N. (ja): nhd. Netz; ÜG.: lat. cassis (M.) Gl, rete Gl, reticulum Gl; Vw.: s. āl-, fu-g-ol-; Hw.: vgl. got. nati*, an. net, afries. *net, as. netti, ahd. nezzi; E.: germ. *natja-, *natjam, st. N. (a), Netz; s. idg. *ned- (1), V., drehen, knoten, knüpfen, Pokorny 759; L.: Hh 235
- nēt-t-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Netzhaut; ÜG.: lat. obligia Gl; Hw.: s. nēt-t; E.: s. nēt-t; L.: Hh 235
- nēþ-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. nēþ-an
- ne-þer**, ae., Adv.: Vw.: s. ni-þer
- ne-þer-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. ni-þer-ian
- nē-þl**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. nē-dl
- neu-an-séa-d**, ae., Sb.: Vw.: s. ne-w-e-séo-þ-a
- neurism**, ae., st. F. (ō): nhd. Pulsadererweiterung; I.: Lw. gr. aneurysma; E.: s. gr. aneurysma; L.: Hh 235
- ne-w-e-séo-þ-a**, nē-n-sī-d, nē-n-soo-d, neu-an-séa-d, ae., sw. M. (n): nhd. Weichen (F.) (1); E.: s. nio-w-ol; germ. *seidō-, *seidōn, *sīdō-, *sīdōn, sw. F. (n), Seite, Flanke, Rand, Strand; s. idg. *sēi- (2), *sē-, *səi-, *sī-, *sə-, V., Sb., senden, werfen, fallen lassen, säen, säumen, Ruhe, Kraft, Pokorny 889; L.: Hh 235
- nē-xt**, ae., Adj.: Vw.: s. níe-h-st
- ni (1)**, ae., Adv.: Vw.: s. ne (1)
- ni (2)**, ae., Konj.: Vw.: s. ne (2)
- ni-**, ae., Präf.: nhd. nicht; Hw.: s. n-; E.: germ. *ne, Negationspartikel, Adv., nicht; germ. *ni, Konj., dass nicht, nicht; idg. *ně (1), Konj., Negationspartikel, nicht, Pokorny 757; L.: Hh 235
- nī- (2)**, ae., Präf.: nhd. neu; Hw.: s. níe-w-e; E.: germ. *neuja-, *neujaz, *niwja-, *niwjaz, Adj., neu; idg. *neujos, *neuos, Adj., neu, Pokorny 769; vgl. idg. *nū, Adv., nun, jetzt, Pokorny 770; L.: Hh 235
- ni-ā-fr-e***, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-fr-e
- ni-ā-n-ig***, ae., Pron., Adj.: Vw.: s. n-ā-n-ig
- ni-ā-n-ih-t***, ae., st. N. (a): Vw.: s. n-ā-n-ih-t
- ni-ān-wih-t***, ae., st. N. (a): Vw.: s. n-ān-uh-t
- ni-ā-hwā-r-ni***, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-we-r
- ni-ā-hwā-þer*** (1), ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwā-þer
- ni-ā-hwā-þer*** (2), ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-āg-þer
- ni-āw-a***, ae., Adv.: V.: s. n-āw-a
- ni-ā-wih-t*** (1), ae., st. N. (a): Vw.: s. n-ā-h-t (1)
- ni-ā-wih-t*** (2), ae., Adj.: Vw.: s. n-ā-h-t (2)
- ni-ā-wih-t*** (3), ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-h-t (3)
- ni-ā-wih-t-þæ-s-hwōn***, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-te-s-hwōn
- ni-ā-n***, ae., Pron., Adj.: Vw.: s. n-ā-n
- ni-ā-þing***, ae., st. N. (a): Vw.: s. n-ā-þing
- *nib-b-a?**, ae., sw. M. (n): nhd. Spitze; Hw.: s. *nib-b-e?; Q.: ON; E.: germ. *nabja-, *nabjam, st. N. (a), Schnabel, Nase; L.: Hh 235
- *nib-b-e?**, ae., sw. F. (n): nhd. Spitze; Hw.: s. *nib-b-a; Q.: ON; E.: germ. *nabja-, *nabjam, st. N. (a), Schnabel, Nase; L.: Hh 235
- n-ic**, ni-ic*, ae., Adv.: nhd. nicht ich; E.: s. ne (1), ic; L.: Hh 235

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- n-ic-c-an**, ae., sw. V.: nhd. nein sagen, verweigern; Hw.: s. n-ic; I.: Lbd. lat. negare?; E.: s. n-ic; L.: Hh 235
- nic-or**, ae., M.: nhd. Wassergeist, Seeungeheuer, Flusspferd, Walross; E.: s. germ. *nikwis, *nikwisi, Sb., Nixe, Wassergeist; vgl. idg. *neig̥-, V., waschen, Pokorny 761; L.: Hh 235
- nī-d-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. nīe-d-an
- ni-eal-l-es***, ae., Adv.: Vw.: s. n-eal-l-es
- ni ear-t***, ae., anom. V. (2. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): Vw.: s. n-ear-t
- nīe-d** (1), néa-d, néo-d, nȳ-d, ae., st. F. (i): nhd. Not, Zwang, Fessel (F.) (1), Pflicht (F.) (1), Bedarf, Auftrag, Geschäft, Elend, Unglück, Schwierigkeit, Beschwerde, Kraft, Gewalt, Notwendigkeit; ÜG.: lat. (invitus), necessitas Gl, vis Gl; Vw.: s. -bād, -be-þearf, -clīf-a, -dā-d-a, -far-u, -ge-fōr-a, -geld-a, -ge-steal-l-a, -gield, -māg*, -māg-e*, -nim-a, -nim-ing, -si-b-b, -þearf (1), -þearf (2), -wādl-a; Hw.: vgl. got. nauþs, an. nauð, afries. nēd, as. nōd, ahd. nōt; E.: germ. *naudi-, *naudiz, st. F. (i), Not, Zwang, Bedrägnis, n-Rune; idg. *nəuti-, Sb., Not, Zwang, Ermüdung; s. idg. *nāu-, Sb., V., Tod, Leiche, abquälen, zusammensinken, Pokorny 756?; idg. *neu- (2), V., bewegen, stoßen, rücken, nicken, winken, Pokorny 767?; L.: Hh 235, Hall/Meritt 249a, Lehnert 159b, Obst/Schleburg 318b
- nīe-d** (2), néo-d, ae., st. F. (ō): nhd. Wunsch, Verlangen, Eifer; Vw.: s. nea-r-u; E.: germ. *neuda-, *neudaz, st. M. (a), Drang, Verlangen; s. idg. *neu- (2), V., bewegen, stoßen, rücken, nicken, winken, Pokorny 767; L.: Hh 235, Hall/Meritt 248a, Lehnert 156a
- nīe-d-an**, nȳ-d-an, nī-d-an, ae., sw. V. (1): nhd. nötigen, zwingen, drängen; ÜG.: lat. cogere Gl, compellere Gl, impellere Gl, violare Gl, (violens) Gl; Vw.: s. for-, ge-; Hw.: s. nīe-d (1); vgl. an. neyða, afries. nēda, as. nōdian*, ahd. notēn; E.: germ. *naudjan, sw. V., nötigen, quälen, zwingen; s. idg. *nāu-, Sb., V., Tod, Leiche, abquälen, zusammensinken, Pokorny 756?; idg. *neu- (2), V., bewegen, stoßen, rücken, nicken, winken, Pokorny 767?; L.: Hh 235, Hall/Meritt 249a, Lehnert 159b, Obst/Schleburg 318b
- nīe-d-bād**, ae., st. F. (ō): nhd. Zoll, Erpressung, Körperstrafe; E.: s. nīe-d (1), bād; L.: Hall/Meritt 249a
- nīe-d-be-þearf**, ae., Adj.: nhd. notwendig; E.: s. nīe-d (1), be-, þearf; L.: Hall/Meritt 249a, Lehnert 157a
- nīe-d-cleof-a***, ae., sw. M. (n): Vw.: s. nīe-d-clīf-a*
- nīe-d-clīf-a***, nīe-d-cleof-a*, nē-d-clīf-a*, nē-d-cleof-a, ae., sw. M. (n): nhd. Gefängnis; E.: s. nīe-d (1), clīf-a; L.: Lehnert 155b
- nīe-d-dā-d-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Zwangstäter«, unter Zwang Handelnder; E.: s. nīe-d (1), *dād-a; L.: Hh 68
- nīe-d-e**, nȳ-d-e, ae., Adv.: nhd. notwendigerweise, gezwungen; ÜG.: lat. necessarius Gl, necesse Gl; Hw.: s. nīe-d (1); L.: Hh 235, Hall/Meritt 249a, Lehnert 159b
- nīe-d-far-u**, néo-d-far-u, ae., st. F. (ō): nhd. Zwangsreise, Tod; E.: s. nīe-d (1), far-u; L.: Lehnert 156a
- nīe-d-ful**, néo-d-ful, ae., Adj.: nhd. ernsthaft, eifrig; E.: s. nīe-d (2), ful-l (2); L.: Hall/Meritt 248a, Lehnert 156a
- nīe-d-ge-fōr-a***, ae., sw. M. (n): Vw.: s. nīe-d-ge-fōr-a*
- nīe-d-ge-fōr-a***, nīe-d-ge-fōr-a*, nȳ-d-ge-fōr-a*, nȳ-d-ge-fōr-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Notgefährte«, Freund in der Not; E.: s. nīe-d (1), ge-fōr-a; L.: Lehnert 160a
- nīe-d-geld-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Zwangsgelter«, Schuldner; ÜG.: Lüt. lat. debtor?; I.: Lbi. lat. debtor; E.: s. nīe-d (1), *geld-a; L.: Gneuss Lb Nr. 145
- nīe-d-ge-steal-l-a**, nȳ-d-ge-steal-l-a, ae., sw. M. (n): nhd. Freund in der Not, Kampfgefährte; E.: s. nīe-d (1), ge-steal-l-a; L.: Lehnert 160a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- níe-d-gield***, níe-d-gild*, níe-d-gyld*, ný-d-gield*, ný-d-gild, ný-d-gyl-d, ae., st. N. (a): nhd. »Notgeld«, Tribut; E.: s. níe-d (1), gield; L.: Hall/Meritt 253a, Lehnert 160a
- níe-d-gild***, ae., st. N. (a): Vw.: s. níe-d-gield*
- níe-d-gyld***, ae., st. N. (a): Vw.: s. níe-d-gield*
- níe-d-lic**, *néo-d-lic, ae., Adj.: nhd. eifrig, ernsthaft; ÜG.: lat. (necessitudo) Gl; Hw.: s. níe-d-líc-e; E.: s. níe-d (2), -líc (3); L.: Hall/Meritt 248a, Lehnert 156b
- níe-d-líc-e**, néo-d-líc-e, ae., Adv.: nhd. eifrig, ernsthaft; E.: s. níe-d-lic; L.: Hall/Meritt 248a, Lehnert 156b
- níe-d-mæg***, ný-d-mæg, ae., st. M. (a): nhd. Verwandter, Vetter; Vw.: s. ge-; E.: s. níe-d (1), mæg; L.: Hall/Meritt 253b, Lehnert 160a
- níe-d-māg-e***, ný-d-māg-e, ae., sw. F. (n): nhd. Verwandte, Cousine; Vw.: s. ge-; E.: s. níe-d (1), māg-e; L.: Hall/Meritt 253b, Lehnert 160a
- níe-d-nim-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Notnehmer«, Ansichreißer, Räuber; ÜG.: lat. (rapina) Gl, raptor Gl, violens?; E.: s. níe-d (1), *-nim-a
- níe-d-nim-ing**, ae., st. F. (ō): nhd. »Notnehmen«, Rauben; ÜG.: lat. rapina Gl; E.: s. níe-d (1), nim-an
- níe-d-nim-u**, ae., F.: Vw.: s. néa-d-nim-u
- níe-d-si-b-b**, ae., st. F. (jō): nhd. Beziehung; E.: s. níe-d (1), si-b-b; L.: Hall/Meritt 249a
- níe-d-þearf (1)**, ae., st. F. (ō): nhd. Not, Notwendigkeit; ÜG.: lat. necessitas Gl, opus Gl; Hw.: vgl. got. naudiþaúrfts (2), as. nōdthurft*, ahd. nōtdurft; E.: s. níe-d (1), þearf; L.: Hall/Meritt 249a
- níe-d-þearf (2)**, ae., Adj.: nhd. notwendig; ÜG.: lat. necessarius Gl, necesse Gl; Vw.: s. -lic, -līce, -nès-s; Hw.: vgl. got. naudiþaúrfts* (1); E.: s. níe-d (1), þearf-a; L.: Hall/Meritt 249a
- níe-d-þearf-lic**, ae., Adj.: nhd. notwendig, nützlich; ÜG.: lat. necessarius; E.: s. níe-d-þearf (2), -líc (3); L.: Hall/Meritt 249b
- níe-d-þearf-líc-e**, ae., Adv.: nhd. notwendig, nützlich; E.: s. níe-d-þearf-lic; L.: Hall/Meritt 249b
- níe-d-þearf-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. níe-d-þearf-nès-s
- níe-d-þearf-nès-s**, níe-d-þearf-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Brauchen, Notwendigkeit; ÜG.: lat. necessarius (M.) Gl, necessitas Gl; E.: s. níe-d-þearf (2), -nès-s; L.: Hall/Meritt 249b
- níe-d-wædl-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Notleidender; E.: s. níe-d (1), wædl-a (2); L.: Hall/Meritt 249b
- ni-efa-ni***, ae., Konj., Präp.: Vw.: s. n-ef-ne
- níe-h-st**, nē-h-st, nēi-st, nē-st, nē-x-t, ný-h-st, ae., Adj.: nhd. nächste; ÜG.: lat. extraneus, proximus Gl; Hw.: s. *néa-h (1); E.: s. *néa-h (1); L.: Hh 235, Hall/Meritt 249b, Lehnert 157a; R.: æt níe-h-st-an, ae., Adv.: nhd. zuletzt, am Schluss; L.: Lehnert 157a
- níeh-st-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Nächster, Nachbar, Freund, Verwandter; ÜG.: lat. proximus; Hw.: s. níe-h-st; I.: Lbd. lat. proximus; E.: s. níe-h-st; L.: Gneuss Lb Nr. 151
- nieht**, ae., st. F. (ō): Vw.: s. niht
- níe-h-þ**, nē-h-þ, ae., F.: nhd. Nähe; Hw.: s. *néa-h (1); E.: s. *néa-h (1); L.: Hh 235
- níe-r**, ae., Adj., Adv.: Vw.: s. néa-r
- níe-r-w-an**, ae., sw. V. (1): nhd. zwängen, einsperren; Hw.: s. nea-r-u (1); vgl. afries. nara; E.: germ. *narwjan, sw. V., verengen; s. idg. *sn̄er- (2), V., drehen, winden, schnüren, schrumpfen, Pokorný 975?; vgl. idg. *sn̄ē-, *sn̄ei-, V., Sb., drehen, weben, spinnen, nähen, Faden, Pokorný 973; L.: Hh 235

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- nie-r-wé-t-t**, ae., N.: nhd. Enge, Engpass, Atemnot; Hw.: s. nie-r-w-an; E.: s. nie-r-w-an; L.: Hh 235
- nie-r-w-þ**, ae., st. F. (ð): nhd. Gefängnis; Hw.: s. nea-r-u (2); E.: s. nea-r-u (2); L.: Hh 235
- níet-en**, nít-en, nēt-en, néot-en, nýt-en, ae., st. N. (a): nhd. Kleinvieh, Tier; ÜG.: lat. animal Gl, iumentum Gl, pecus Gl; Hw.: s. néat (1); E.: s. néat (1); L.: Hh 236, Hall/Meritt 249b, Lehnert 157a
- níe-w-an**, ae., Adv.: nhd. neulich, kürzlich; Hw.: s. níe-w-an-e, níe-w-e; E.: s. níe-w-e; L.: Hh 236
- níe-w-an-e**, ae., Adv.: nhd. neulich, kürzlich; Hw.: s. níe-w-an; E.: s. níe-w-e; L.: Hh 236
- níe-w-cu-m-en** (1), nī-w-cu-m-en (1), ae., Part. Prät.=Adj.: nhd. kürzlich gekommen; E.: s. níe-w-e, cu-m-an; L.: Lehnert 158b
- níe-w-cu-m-en** (2), nī-w-cu-m-en (2), ae., Part. Prät. subst.=M.: nhd. Neuankommender; E.: s. níe-w-cu-m-en (1); L.: Hall/Meritt 251b, Lehnert 158b
- níe-w-e**, nī-w-e, néo-w-e, ae., Adj. (ja): nhd. neu, frisch, unerhört, unversucht; ÜG.: lat. novellus, (novitas), novus Gl, recens Gl, rūdis Gl; Vw.: s. ed-, -cu-m-en; Hw.: s. nī-; vgl. got. niujis, an. nýr, afries. níe, anfrk. nūwi, as. niuwi*, ahd. niuwi*; E.: germ. *neuja-, *neujaz, *niwja-, *niwjaz, Adj., neu; idg. *neuĩos, *neũos, Adj., neu, Pokorny 769; vgl. idg. *nū, Adv., nun, jetzt, Pokorny 770; L.: Hh 236, Hall/Meritt 251b, Lehnert 158b
- níe-w-eren**, níe-w-ern, ae., Adj.: nhd. zart; Hw.: s. níe-w-e; E.: s. níe-w-e; L.: Hh 236
- níe-w-ern**, ae., Adj.: Vw.: s. níe-w-eren
- níe-w-ian**, nī-w-ian, ae., sw. V. (2): nhd. erneuern, wiederherstellen; ÜG.: lat. restituere Gl; Vw.: s. ed-, éf-t-ge-, éf-t-, ge-ed-, ge-; Hw.: s. níe-w-e; E.: germ. *neujōn, *niwjōn, sw. V., erneuern; s. idg. *neuĩos, *neũos, Adj., neu, Pokorny 769; vgl. idg. *nū, Adv., nun, jetzt, Pokorny 770; L.: Hall/Meritt 251b
- níe-w-ing**, ae., st. F. (ð): nhd. junger Baum?; ÜG.: lat. novella; E.: s. níe-w-ian
- níe-w-líc**, nī-w-líc, ae., Adj.: nhd. neu, frisch; Hw.: s. níe-w-e; E.: s. níe-w-e, -líc (3); L.: Hall/Meritt 251b, Lehnert 158b
- níe-w-líc-e**, nī-w-líc-e, ae., Adv.: nhd. neu, frisch, kürzlich, neulich; Hw.: s. níe-w-e; E.: s. níe-w-e-líc; L.: Hall/Meritt 251b
- níe-w-nès**, ae., st. F. (jð): Vw.: s. níe-w-nès-s
- níe-w-nès-s**, níe-w-nès, nī-w-nès-s, nī-w-nès, ae., st. F. (jð): nhd. Neuheit, Neuigkeit; ÜG.: lat. novitas?; Hw.: s. níe-w-e; E.: s. níe-w-e, -nès-s; L.: Hall/Meritt 251b
- níe-w-ung-a**, ae., Adv.: nhd. neu, erneuert; ÜG.: lat. (recens) Gl; E.: s. níe-w-e; L.: Hall/Meritt 251b
- nif-ol**, ae., Adj.: nhd. dunkel; E.: germ. *nebula-, *nebulaz, *nebela-, *nebalaz, Adj., dunkel; s. idg. *eneb^h- (2), *neb^helā, *néb^helh₂-, Sb., Nebel, Wolke, Pokorny 315; L.: Hh 236
- nift**, ae., st. F. (ð): nhd. Nichte, Enkelin, Stieftochter; ÜG.: lat. neptis, privigna Gl; Hw.: vgl. an. nipt, afries. nift, ahd. nift; E.: germ. *nefti-, *neftiz, st. F. (i), Nachkomme, Verwandte; s. idg. *nefti-, M., F., Abkömmling, Enkelin, Nichte, Pokorny 764; L.: Hh 236, Hall/Meritt 249b, Lehnert 157a
- nigon**, ae., Num. Kard.: Vw.: s. nigun
- nigon-feal-d**, ae., Adj.: Vw.: s. nigun-feal-d
- nigon-niht-e**, ae., Adj.: Vw.: s. nigun-niht-e
- nigon-wi-n-tr-e**, ae., Adj.: Vw.: s. nigun-wi-n-tr-e
- nig-oþa**, ae., Num. Ord.: nhd. neunte; ÜG.: lat. non Gl; Hw.: s. nig-un; vgl. an. niunda*, an. niundi, afries. nigunda, as. nigundo*, ahd. niunto; E.: germ.

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

*newundō-, *newundōn, *newunda-, *newundan, *neundō-, *neundōn, *neunda-, *neundan, Num. Ord., neunte; s. idg. *neueno-, Num. Ord., neunte, Pokorny 319; L.: Hh 236

nigun, nigon, nygon, ae., Num. Kard.: nhd. neun; ÜG.: lat. novem Gl; Vw.: s. -feal-d, -niht-e, -teog-oþa*, -tien, -tig, -wi-n-tr-e; Hw.: s. nig-oþa; vgl. got. niun, an. nīu, afries. nigun, as. nigun*, ahd. niun; E.: germ. *newun, *neun, Num. Kard., neun; idg. *eneuen, *neuñ, *enuñ, *h₁neuñ-, Num. Kard., neun, Pokorny 318; L.: Hh 236, Hall/Meritt 249b, Lehnert 157a

nigun-feal-d, nigon-feal-d, ae., Adj.: nhd. neunfältig; E.: s. nigun, *feal-d (2); L.: Hall/Meritt 249b

nigun-niht-e, nigon-niht-e, ae., Adj.: nhd. neun Tage alt; E.: s. nigun, *niht-e (2); L.: Hall/Meritt 249b

nigun-teog-oþa*, nigon-teo-þa, ae., Num. Ord.: nhd. neunzehnte; ÜG.: lat. nonus decimus; Hw.: vgl. ahd. niuntazehanto*, afries. niguntīnda*; E.: s. nigun, teog-oþa; L.: Hall/Meritt 249b

nigun-teo-þa, ae., Num. Ord.: Vw.: s. nigun-teog-oþa*

nigun-tien, ae., Num. Kard.: nhd. neunzehn; Hw.: vgl. as. niguntein*, ahd. niunzehan*, afries. niguntīne; E.: s. nigun, tien; L.: Hall/Meritt 249b

nigun-tig, ae., Num. Kard.: nhd. neunzig; Vw.: s. hund-; Hw.: vgl. got. niuntēhund, as. nigunta*, ahd. niunzug, afries. niguntich*; E.: s. nigun, -tig; L.: Hall/Meritt 249b

nigun-wi-n-tr-e, nigon-wi-n-tr-e, ae., Adj.: nhd. neun Jahre alt seiend; E.: s. nigun, *wi-n-tr-e; L.: Hall/Meritt 249b

ni-hab-b-an*, ae., sw. V.: Vw.: s. n-ab-b-an

ni-hæf-ig*, ae., Adj.: Vw.: s. n-æf-ig

ni-hæf-t*, ae., F.: Vw.: s. n-æf-t

ni-h-ol, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol

ni-h-ol-d, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol

ni-h-ol-lic, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol-lic

nih-st-ig, nih-st-n-ig, nix-t-n-ig, ae., Adj.: nhd. nüchtern; Hw.: s. nist-ig, niht; I.: Lw. lat. nocturnus; E.: s. niht; s. lat. nocturnus, Adj., nächtlich, noch nichts gegessen habend; vgl. lat. nox, F., Nacht; vgl. idg. *nokt-, *nekut, *nokuts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 762; L.: Hh 236

nih-st-n-ig, ae., Adj.: Vw.: s. nih-st-ig

niht (1), nieht, næht, neaht, ae., F. (kons.): nhd. Nacht, Dunkelheit; ÜG.: lat. nox Gl; Vw.: s. brȳ-d-, even-, mi-d-, mi-d-d-e-, sun-n-an-, -beal-u, -eal-d, -gē-ng-a, -gē-ng-e, -hel-m, -hræf-n, -hrō-c, -lic, -sang, -scu-a, -s-læp, -wac-u, -wear-d, -weorc; Hw.: vgl. got. nahts, an. nātt, afries. nacht, anfrk. naht, as. naht, ahd. naht; E.: germ. *naht-, *nahti, *nahtiz, st. F. (i), Nacht; vgl. idg. *nokt-, *nekut, *nokuts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 763; L.: Hh 236, Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b

nih-t (2), ae., st. F. (i)?, st. N. (i): Vw.: s. nyh-t

niht-beal-u, ae., st. N. (wa): nhd. nächtliche Zerstörung; E.: s. niht (1), beal-u (1); L.: Hall/Meritt 250a

***niht-e** (1), ae., N.: Vw.: s. sin-; Hw.: s. niht; E.: s. niht; L.: Hh 236

***niht-e** (2), ae., Adj.: nhd. nächtig; Vw.: s. ā-n-, nigun-, seofon-; Hw.: s. niht; E.: s. niht; L.: Hh 236

niht-eal-d, ae., Adj.: nhd. gestern geschehen (Adj.); E.: s. niht (1), eal-d; L.: Hall/Meritt 250a

niht-e-gæl-e, ae., sw. F. (n): Vw.: s. niht-e-gal-e

niht-e-gal-e, niht-e-gæl-e, ae., sw. F. (n): nhd. Nachtigall; ÜG.: lat. acanthis Gl, luscinia Gl, noctua Gl, roscinia Gl; E.: germ. *nahtagalō-, *nahtagalōn, sw. F. (n),

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

Nachtigall; vgl. idg. *nek^hut-, *nok^huts, Sb., Nacht, Pokorny 763; idg. *g^hel-, V., rufen, schreien, Pokorny 428; L.: Hh 123, 236

niht-e-lic, ae., Adj.: Vw.: s. niht-lic

niht-ern-e, ae., Adv.: nhd. nächtlich; I.: Lbd. lat. nocturnus; E.: s. nih-t; s. lat. nocturnus, Adj., nächtlich; vgl. lat. nox, F., Nacht; vgl. idg. *nokt-, *nek^hut, *nok^huts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 762; L.: Hh 236

niht-es, ae., Adv.: nhd. nachts; ÜG.: lat. nocte Gl, (nox); E.: s. niht (1); L.: Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b

niht-gè-ng-a, ae., sw. M. (n): nhd. Nachtgänger, Kobold; ÜG.: lat. hyaena Gl; E.: s. niht, *gè-ng-a; L.: Hall/Meritt 250a

niht-gè-ng-e, ae., sw. F. (n): nhd. »Nachtgängerin«, Hyäne; E.: s. niht, gè-ng-e (2); L.: Hh 127

niht-hel-m, ae., st. M. (a): nhd. »Nachthelm«, Schutz der Nacht, Schatten der Nacht; E.: s. niht (1), hel-m; L.: Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b

niht-hræf-n, ae., st. M. (a): nhd. Nachtrabe; ÜG.: lat. nocticorax Gl, noctua Gl, nycticorax Gl; I.: Lüs. lat.-gr. nocticorax, nycticorax; E.: s. niht, hræf-n; L.: Gneuss Lb Nr. 169

niht-hrō-c, ae., st. M. (a): nhd. Nachtrabe; ÜG.: lat. nocticorax, nycticorax; I.: Lüt. lat.-gr. nocticorax, nycticorax; E.: s. niht, hrō-c; L.: Gneuss Lb Nr. 169

niht-ian, ae., sw. V. (2): nhd. nachten, dunkeln; Hw.: s. niht; E.: germ. *nahtōn, sw. V., Nacht werden; vgl. idg. *nok^hut-, *nok^huts, Sb., Nacht, Pokorny 763; L.: Hh 236

niht-lic, niht-e-lic, ae., Adj.: nhd. nächtlich; ÜG.: lat. nocturnus; E.: s. niht, -līc (3); L.: Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b, Obst/Schleburg 318b

niht-sang, ae., st. M. (a): nhd. Komplet, Tagesabschlussgebet; E.: s. niht (1), sang (1); L.: Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b

niht-scu-a, ae., sw. M. (n): nhd. Nachtschatten, Glühen der Nacht; E.: s. niht (1), scu-a; L.: Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b

niht-s-læp, ae., st. M. (a): nhd. nächtlicher Schlaf; E.: s. niht (1), s-læp; L.: Hall/Meritt 250a

niht-wac-u, ae., st. F. (ō): nhd. Nachtwache; E.: s. niht (1), wac-u; L.: Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b

niht-wear-d, ae., st. M. (a): nhd. Nachtwächter; E.: s. niht (1), wear-d (1); L.: Hall/Meritt 250a

niht-weorc, ae., st. N. (a): nhd. nächtliche Tat; E.: s. niht (1), weorc; L.: Hall/Meritt 250a

ni-ic*, ae., Adv.: Vw.: s. n-ic

ni is*, ae., V. (3. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): Vw.: s. n-is

***-nim-a?**, ae., sw. M. (n): nhd. Nehmer; Vw.: s. níe-d-; Hw.: s. nim-an; vgl. afries.

*nama (2); E.: germ. *nemō-, *nemōn, *nema-, *neman, sw. M. (n), Nehmer; s. idg. *nem- (1), V., zuteilen, nehmen, anordnen, rechnen, zählen, Pokorny 763; L.: Hh 236

nim-an, neom-an, niom-an, nym-an, ae., st. V. (4): nhd. nehmen, annehmen, aufnehmen, entgegennehmen, empfangen, unternehmen, bekommen, halten, ergreifen, fangen, tragen, bringen, gehen, enthalten, dulden, geben, umfassen, heiraten; ÜG.: lat. accipere Gl, assumere Gl, auferre Gl, capere Gl, continere Gl, (detinere), diripere Gl, excidere, excipere, ferre Gl, haurire Gl, occupare Gl, rapere Gl, retinere Gl, sumere Gl, suspicere Gl, tenere Gl, tollere Gl, trahere Gl, vastare, vellere Gl; Vw.: s. ā-, be-, dā-l-, for-e-, for-, fra-m-ge-, fra-m-, ge-be-, ge-, of-ge-, of-, on-, tō-ge-, tō-, under-, up-; Hw.: vgl. got. niman, an. nema, afries. nima, anfrk. niman, as. niman, ahd. neman; E.: germ. *neman, st. V., nehmen; idg.

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- *nem- (1), V., zuteilen, nehmen, anordnen, rechnen, zählen, Pokorny 763; L.: Hh 236, Hall/Meritt 250a, Lehnert 157b, Obst/Schleburg 318b
- nim-e**, ae., Sb.: nhd. Weideland; I.: Lw. kelt. nemet?; Hw.: s. nim-an; E.: germ. *nemida, Sb., heiliger Weideplatz, Hain?; s. idg. *nem- (2), V., biegen, Pokorny 764; L.: Hh 236
- *nim-en-d**, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Nehmer; Vw.: s. dā-l-; Hw.: s. nim-an; E.: s. nim-an; L.: Gneuss Lb Nr. 194
- *nim-en-d-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *nim-en-d-nès-s
- *nim-en-d-nès-s**, *nim-en-d-nès, ae., st. F. (jō): nhd. ...nahme; Vw.: s. dā-l-; Hw.: s. nim-an, *nim-e-nis; E.: s. nim-an; L.: Gneuss Lb Nr. 194
- *nim-e-nis**, ae., st. F. (jō): nhd. ...nahme; Vw.: s. dā-l-; Hw.: s. *nim-en-d-nès-s; E.: s. nim-an; L.: Gneuss Lb Nr. 194
- nim-ing**, ae., st. F. (ō): nhd. Nehmen; ÜG.: lat. vulsio Gl; Vw.: s. níe-d-; E.: s. nim-an; L.: Hall/Meritt 250b
- n-im-þe**, ae., Konj., Präp.: Vw.: s. n-ef-ne
- *nim-u**, ae., F.: nhd. ...nahme; Vw.: s. néa-d-; E.: s. nim-an; L.: Hh 237
- *nim-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. ...nahme; Vw.: s. dā-l-; Hw.: s. nim-an; E.: s. nim-an; L.: Gneuss Lb Nr. 194
- niom-an**, ae., st. V. (6): Vw.: s. nim-an
- nío-s-an**, ae., sw. V. (1): nhd. ausfindig machen, besichtigen, besuchen, angreifen, bekümmern; ÜG.: lat. revisere, visitare; Vw.: s. éf-t-; Hw.: s. néo-s-ian; E.: germ. *neuhsjan, sw. V., wittern, untersuchen; idg. *neuks-, V., wittern, schnüffeln, spüren, Pokorny 768?; vgl. idg. *snēu-?, *neu-?, V., drehen, knüpfen, bewegen, Pokorny 977; L.: Hh 237
- nio-þer**, ae., Adv.: Vw.: s. ni-þer
- nio-þor**, ae., Adv. (Komp.): Vw.: s. ni-þor
- nio-w-ol**, neo-w-ol, neo-l, ni-h-ol, ni-h-ol-d, ni-w-el, ny-w-el, ae., Adj.: nhd. kopfüber, gebeugt, geneigt, niedergeworfen, tief; ÜG.: lat. infimus Gl, pronus Gl; Vw.: s. -lic, -nès-s; E.: germ. *nīhwela-, *nīhwelaz, *nīhwila-, *nīhwilaz?, Adj., abfallend; s. germ. *hneigwan, st. V., sich neigen; idg. *kneigu^h-, *kneib-?, V., neigen, sich biegen, Pokorny 608?; vgl. idg. *ken- (1), V., drücken, kneifen, knicken, Pokorny 558; L.: Hh 237, Hall/Meritt 248b, Lehnert 156b
- nio-w-ol-lic**, neo-w-ol-lic, neo-l-lic, ni-h-ol-lic, ni-w-el-lic, ny-w-el-lic, ae., Adj.: nhd. tief, tiefschürfend; Hw.: s. nio-w-ol; E.: s. nio-w-ol, -līc (3); L.: Hall/Meritt 248b
- nio-w-ol-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nio-w-ol-nès-s
- nio-w-ol-nès-s**, nio-w-ol-nès, neo-w-ol-nès-s, neo-w-ol-nès, ae., st. F. (jō): nhd. Tiefe, Abgrund; ÜG.: lat. abyssus Gl; Hw.: s. nio-w-ol; E.: s. nio-w-ol, -nès-s; L.: Hall/Meritt 248b
- *nip?**, ae., st. N. (a): nhd. »Dunkelheit«; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nīp-an; E.: s. nīp-an; L.: Hh 237, Hall/Meritt 250b, Lehnert 158a
- nīp-an**, ae., st. V. (1): nhd. dunkeln, sich verfinstern; Vw.: s. ge-; E.: germ. *neipan, st. V., dunkeln, sich verfinstern; L.: Hh 237, Hall/Meritt 250b, Lehnert 158a
- n-is** (1), ni is*, ae., V. (3. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): nhd. ist nicht; Hw.: s. we-s-an; E.: s. ni-, we-s-an; L.: Hh 237
- nis** (2), ae., Suff.: Vw.: s. -nès-s
- ni-si***, ae., Adv.: Vw.: s. ne-se
- nis-s**, ae., Suff.: Vw.: s. -nès-s
- nist-an**, ae., sw. V. (1): nhd. nisten; ÜG.: lat. nidificare Gl; Hw.: s. nest (1); E.: s. nest (1); germ. *nestjan (1), *nistjan, sw. V., nisten, Nest bauen; s. idg. *nizdos, Sb., Nest, Pokorny 769, 887; L.: Hh 237

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- ni-st-ig**, ne-st-ig, ni-st-n-ig, ni-wist-ig*, ae., Adj.: nhd. fastend; Hw.: s. nih-st-ig; E.: s. nih-st-ig; L.: Hh 237
- nist-lan**, ae., sw. V.: Vw.: s. nist-l-ian
- nist-l-ian**, nist-l-an, ae., sw. V.: nhd. nisten; E.: s. nest (1); L.: Hh 237
- ni-st-n-ig**, ae., Adj.: Vw.: s. ni-st-ig
- nīt-en**, ae., st. N. (a): Vw.: s. nīet-en
- ni-þ**, ae., N.: nhd. Abgrund; E.: s. germ. *niþai, Adv., nieder, unter; vgl. idg. *ni-, *nei-, Präp., Adj., in, nieder; idg. *en- (1), Präp., in, Pokorny 312; L.: Hh 237
- nī-þ**, ae., st. M. (a): nhd. Streit, Feindschaft, Angriff, Krieg, Hass, Übel, Verdruss, Unterdrückung, Kummer, Betrübnis; ÜG.: lat. nequitia Gl; Vw.: s. sear-o-, -geteo-n, -wun-d-or; Hw.: vgl. got. neiþ*, an. nīð, afries. nīth, as. nīth*, ahd. nīd; E.: germ. *nīþa-, *nīþaz, st. M. (a), Eifer, Neid, Hass, Feindseligkeit; germ. *nīþa-, *nīþam, st. N. (a), Eifer, Neid, Hass, Feindseligkeit; s. idg. *neid- (1), *h₃neid-, V., schmähen, Pokorny 760; vgl. idg. *ni-, *nei- (3), Präp., Adj., nieder, in, Pokorny 312; idg. *en (1), Präp., in, Pokorny 311; L.: Hh 237, Hall/Meritt 250b, Lehnert 158a
- ni-þan**, ae., Adv.: nhd. nieder, unten, von unten; Hw.: s. ni-þer; E.: germ. *niþanō, Adv., von unten; vgl. idg. *ni-, *nei-, Präp., Adj., in, nieder; idg. *en- (1), Präp., in, Pokorny 312; L.: Hh 237
- nī-þ-an**, ae., sw. V.: nhd. hassen; Hw.: s. nī-þ; E.: s. nī-þ; L.: Hh 237
- ni-þe-mest**, ae., Adj.: nhd. niederste, unterste; Hw.: s. ni-þera; E.: s. ni-þer; L.: Hh 237
- ni-þer**, ne-þer, neo-þer, nio-þer, ny-þer, ae., Adv.: nhd. unten; Vw.: s. -ā-sēt-t-an, -feal-l-an, -ge-feal-l-an, -heal-d, *-lēcg-an, -lēcg-ung, -lic, -nēs-s, -sēt-t-an, -wear-d; Hw.: vgl. an. niðr (2), afries. nither, anfrk. nither, as. nithar, ahd. nidar; E.: germ. *niþra, Adv., nieder; s. idg. *ni-, *nei- (3), Präp., Adj., in, nieder, Pokorny 312; idg. *en (1), Präp., in, Pokorny 311; L.: Hh 237, Hall/Meritt 250b, Lehnert 158a
- ni-þer-a**, neo-þer-a, ae., Adj.: nhd. niedrigere; ÜG.: lat. (bimatus) Gl; E.: s. ni-þer; Hw.: vgl. afries. nithera, as. nithiro*, ahd. nidari*; L.: Hh 237, Hall/Meritt 250b, Lehnert 158a
- niþ-er-ā-sēt-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. absetzen, niedersetzen, stürzen; ÜG.: lat. deponere; Hw.: s. niþ-er-sēt-t-an; I.: Lüt. lat. deponere; E.: s. ni-þer, ā- (1), sēt-t-an; L.: Gneuss Lb Nr. 238
- niþ-er-feal-l-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. niederfallen, fallen; ÜG.: lat. cadere; E.: s. ni-þer, feal-l-an; L.: Gneuss E 21
- niþ-er-ge-feal-l-an**, ae., st. V. (7)=red. V. (2): nhd. hinfallen, niederfallen; ÜG.: lat. procidere Gl; E.: s. ni-þer, ge-, feal-l-an
- ni-þer-heal-d**, ae., Adj.: nhd. abwärts geneigt, abschüssig; E.: s. ni-þer, heal-d (3); L.: Hall/Meritt 251a
- ni-þer-ian**, ne-þer-ian, ny-þer-ian, ae., sw. V. (2): nhd. niederdrücken, bedrücken, anklagen, verurteilen; ÜG.: lat. accusare Gl, condemnare Gl, contemnere Gl; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. an. niðra, afries. *nitheria, anfrk. *nitheren, ahd. nidaren* (1); E.: s. ni-þer; L.: Hh 237, Hall/Meritt 251a, Lehnert 158a
- *ni-þer-lēcg-an**, ae., sw. V. (1): nhd. niederlegen; Hw.: vgl. ni-þer-lēcg-ung; E.: s. ni-þer, lēcg-an
- ni-þer-lēcg-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Niederlegen; E.: s. *ni-þer-lēcg-an; L.: Hall/Meritt 251a
- ni-þer-lic**, ae., Adj.: nhd. niedrig, untergeordnet; ÜG.: lat. imus Gl, infer, infimus Gl; I.: Lbd. lat. infer; E.: s. ni-þer, -līc (3); L.: Gneuss Lb Nr. 84, Hall/Meritt 251a
- ni-þer-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. ni-þer-nēs-s
- ni-þer-nēs-s**, ni-þer-nēs, ae., st. F. (jō): nhd. Tiefe, Grund; ÜG.: lat. imus; E.: s. ni-þer, -nēs-s; L.: Hall/Meritt 251a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- ni-þer-sét-t-an**, ae., sw. V. (1): nhd. »niedersetzen«, absetzen, stürzen; ÜG.: lat. deponere; Hw.: s. ni-þer-ā-sét-t-an; I.: Lüs. lat. deponere; E.: s. ni-þer, sét-t-an; L.: Gneuss Lb Nr. 238
- ni-þer-ung**, ae., st. F. (ō): nhd. Beleidigung, Demütigung, Schmähung, Verfluchung; ÜG.: lat. (calcare) Gl, damnatio Gl; Vw.: s. ge-; E.: s. ni-þer-ian; L.: Hall/Meritt 251a
- ni-þer-wear-d**, ae., Adj.: nhd. niederwärts, unten; ÜG.: lat. deorsum Gl; E.: s. ni-þer, -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 251a, Lehnert 158a
- ni-þ-e-wear-d**, ae., Adj.: Vw.: s. neo-þ-an-wear-d
- nī-þ-ge-téo-n**, ae., st. N. (a): nhd. Angriff; E.: s. nī-þ, ge-, *téo-n (1); L.: Hh 345
- nī-þ-ig**, ae., Adj.: nhd. neidig, böswillig, boshhaft; Hw.: vgl. afries. *nīthich, ahd. nīdīg*; E.: s. nī-þ; L.: Hall/Meritt 251
- nī-þ-ing**, ae., st. M. (a): nhd. »Neiding«, Verbrecher, Friedloser; Hw.: s. ais. nīþing-r; E.: s. nī-þ-an; L.: Hh 237
- *nī-þ-l-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Feindschaft?; Vw.: s. ge-; Hw.: s. nī-þ; E.: s. nī-þ; L.: Hh 237
- ni-þor**, nio-þor, ae., Adv. (Komp.): nhd. tiefer; ÜG.: lat. infer, (inferior) Gl; E.: s. ni-þer; L.: Hh 237, Lehnert 158a
- ni-þ-þ-as**, ae., st. M. (a) Pl.: nhd. Männer; E.: germ. *neþja-, *neþjaz, st. M. (a), Abkömmling, Vetter; vgl. idg. *en- (1), Präp., in, Pokorny 311; L.: Hh 237, Hall/Meritt 251b, Lehnert 158a
- nī-þ-wun-d-or**, ae., st. N. (a): nhd. schreckliches Wunder; E.: s. nī-þ, wun-d-or; L.: Hall/Meritt 251b, Lehnert 158b
- ni wā-r-e***, ae., V.: Vw.: s. n-ā-r-e
- ni-wā-r-en-d-e***, ae., Adj.: Vw.: s. n-ā-r-en-d-e
- ni wā-s***, ae., V. (3. Pers. Sg. Prät. Akt. Ind.): Vw.: s. n-ā-s (1)
- ni wa-l-de***, ae., V. (3. Pers. Sg. Prät. Ind. Akt. Ind.): Vw.: s. n-a-l-de
- ni-wa-s-t***, ae., V. (2. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): Vw.: s. n-ā-s-t
- ni-wā-t***, ae., V. (1. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): Vw.: s. n-ā-t
- ni-wā-t-hwā***, ae., Adj., Pron.: Vw.: s. n-ā-t-hwā
- nī-w-cu-m-en** (1), ae., Part. Prät.=Adj.: Vw.: s. níe-w-cu-m-en (1)
- nī-w-cu-m-en** (2), ae., Part. Prät. subst.=M.: Vw.: s. níe-w-cu-m-en (1)
- nī-w-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. níe-w-e
- nī-w-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. níe-w-lic
- nī-w-līc-e**, ae., Adv.: Vw.: s. níe-w-līc-e
- ni-w-el**, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol
- ni-w-e-séa-d-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. ni-w-e-séo-t-a
- ni-w-e-séo-t-a**, ni-w-e-sea-d-a, ae., sw. M. (n): nhd. Weichen (F.) (1); ÜG.: lat. ile Gl; Hw.: s. nio-w-ol, nū-séo-þ-a; E.: s. nio-w-ol, *séo-þ-a; L.: Hh 237
- nī-w-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. níe-w-ian
- ni wi-l-e***, ae., V. (1. Pers. Sg. Präs. Akt. Ind.): Vw.: s. ne-le
- ni-wi-l-l-an***, ae., anom. V.: Vw.: s. n-y-l-l-an
- ni-wi-s-s-e***, ae., V. (1./3. Pers. Sg. Prät. Akt. Ind.): Vw.: s. n-y-s-s-e
- ni-wi-s-t-e***, ae., V. (1./3. Pers. Sg. Prät. Akt. Ind.): Vw.: s. n-y-s-t-e
- ni-wi-st-ig***, ae., Adj.: Vw.: s. ni-st-ig
- ni wi-t-an***, ae., V.: Vw.: s. ny-t-an
- ni wi-t-en-d-e***, ae., Adv.: Vw.: s. ny-t-en-d-e
- nī-w-nēs**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. níe-w-nēs-s
- nī-w-nēs-s**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. níe-w-nēs-s
- ni wo-l-d-e***, ae., V.: Vw.: s. n-o-l-d-e
- ni-w-ol-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol-lic

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- nī-w-ung-a**, ae., Adv.: nhd. neu; ÜG.: lat. denus Gl; E.: s. nī- (2); L.: Hall/Meritt 251b
- nix-t-n-ig**, ae., Adj.: Vw.: s. nih-st-ig
- n-ō**, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā
- noct-ern**, ae., st. M. (a): nhd. Nachtoffizium des Breviers; I.: z. T. Lw. lat. nocturnus; E.: s. lat. nocturnus, Adj., nächtlich; vgl. lat. nox, F., Nacht; vgl. idg. *nokt-, *nekut, *nokuts, F., Nacht, Abend, Dämmerung, Pokorny 762; L.: Hh 237
- nēþ-an**, nēþ-an, ae., sw. V. (1): nhd. wagen; Vw.: s. ge-; Hw.: vgl. got. *nanþjan, an. nenna, as. nāthian, ahd. nenden*, afries. nētha; E.: germ. *nanþjan, sw. V., wagen, Mut haben, sich erkühnen; idg. *nant-?, V., wagen, erkühnen, sich erkühnen, Pokorny 755?; L.: Hh 238, Hall/Meritt 249a, Lehnert 157a
- *nōg**, *nōh, ae., Adj., Adv.: Vw.: s. ge-; L.: Hh 238
- *nōh**, ae., Adj.: Vw.: s. *nōg
- n-ō-hwæ-þer**, ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwæ-þer
- n-o-l-d-e**, ni wo-l-d-e*, ae., V. (1./3. Pers. Sg. Prät. Akt. Ind.): nhd. wollte nicht; Hw.: s. wi-l-l-an; E.: s. ni-, wi-l-l-an; L.: Hh 238
- nom-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. nam-a
- nōn**, ae., F., M.: nhd. Non, neunte Gebetsstunde; ÜG.: lat. nonus Gl; Hw.: vgl. an. nōn, nōna, as. nōna*, ahd. nōna*; I.: Lw. lat. nōna; E.: s. lat. nōna, F., Non; lat. nōnus, Num. Ord., neunte; idg. *neueno-, Num. Ord., neunte, Pokorny 319; L.: Hh 238
- nonn**, ae., st. M. (a): nhd. Mönch; Hw.: s. nun-n-e; I.: Lw. lat. nonnus; E.: s. lat. nonnus, M., Mönch; vgl. idg. *nana, *nena, F., Mutter (F.) (1), Tante, Amme, Pokorny 754; L.: Hh 238
- non-n-e**, ae., sw. F. (n): Vw.: s. nun-n-e
- *no-r-a**, ae., F.: Vw.: s. ang-; Hw.: s. *ne-r-e; E.: s. *ne-r-e; L.: Hh 238
- nor-þ (1)**, ae., Adj.: nhd. nördlich; ÜG.: lat. Boreas; Vw.: s. -dāl, -fol-c, -gār-sēcg, -heal-d, -heal-f, -hēr-e, -lan-d, -l-an-e, -léod-e, -lic, -man-n, -me-st, -rih-t-e, -sā, -wear-d, -wi-nd; Hw.: vgl. an. norðr (2), afries. north (2); E.: germ. *nurþa, *nurþaz, *nurþra-, *nurþraz, Adj., nördlich; s. idg. *ner- (2), Adv., unten, Pokorny 765; L.: Hh 238
- nor-þ (2)**, ae., Adv.: nhd. nordwärts; E.: nor-þ (1); L.: Hh 238, Hall/Meritt 252a, Lehnert 158b
- nor-þ-an**, ae., Adv.: nhd. von Norden; ÜG.: lat. aquila Gl; Vw.: s. be-, éas-t-an-, -we-s-t-an, *-wi-nd; E.: s. nor-þ (1); L.: Hh 238, Hall/Meritt 252a, Lehnert 159a; R.: be nor-þ-an, ae., Adv.: nhd. nördlich von; L.: Lehnert 159a
- nor-þ-an-we-s-t-an**, ae., Adv.: nhd. von Nordwesten; ÜG.: lat. circius Gl; E.: s. nor-þ-an, we-s-t-an; L.: Hall/Meritt 452a
- *nor-þ-an-wi-nd**, ae., st. M. (a): nhd. Nordwind; Vw.: s. riht-; E.: s. nor-þ-an, wi-nd (1); L.: Hall/Meritt 282b, Lehnert 172a
- nor-þ-dāl**, ae., st. M. (i): nhd. nördlicher Teil, nördliches Viertel, Norden; ÜG.: lat. aquilo Gl, pars, plaga (F.) (1), septemtrio; E.: s. nor-þ (1), dāl; L.: Hall/Meritt 252a, Lehnert 159a
- nor-þ-ern-e**, ae., Adj. (ja): nhd. nördlich; E.: s. nor-þ (1); L.: Hh 238, Hall/Meritt 252a, Lehnert 159a
- nor-þ-er-r-a**, ae., Adj. (Komp.): nhd. nördlichere; E.: s. nor-þ (1); L.: Hh 238
- nor-þ-fol-c**, ae., st. N. (a): nhd. nördliches Volk, Leute aus Norfolk; ÜG.: lat. populus (M.), septemtrio; E.: s. nor-þ, fol-c; L.: Hall/Meritt 252a
- nor-þ-gār-sēcg**, ae., st. M. (ja): nhd. Meer; ÜG.: lat. oceanus; E.: s. nor-þ (1), gān-ian?, sēcg (3)
- nor-þ-heal-d**, ae., Adj.: nhd. nordwärts gerichtet, nordwärts geneigt; Hw.: vgl. afries. northhald; E.: s. nor-þ (1), heal-d (3); L.: Hall/Meritt 252a

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- nor-þ-heal-f**, ae., st. F. (ō), st. M. (a)?: nhd. Nordseite, Norden; E.: s. nor-þ (1), heal-f (2); L.: Hall/Meritt 252a
- nor-þ-hēr-e**, ae., st. M. (ja): nhd. Armee aus dem Norden; E.: s. nor-þ (1), hēr-e (1); L.: Hall/Meritt 252a
- nor-þ-lan-d**, ae., st. N. (a): nhd. nördliches Land, nördliche Küste; E.: s. nor-þ, lan-d; L.: Hall/Meritt 252a
- nor-þ-l-an-e**, nor-þ-l-an-u, ae., st. F.: nhd. nördliche Gasse; E.: s. nor-þ (1), l-an-e; L.: Hall/Meritt 252a
- nor-þ-l-an-u**, ae., st. F.: Vw.: s. nor-þ-l-an-e
- nor-þ-léod-e**, ae., M. Pl.: nhd. »Nordleute«, Angeln (M. Pl.); Hw.: vgl. afries. northliōde, ahd. nordliut*; E.: s. nor-þ, *lēod-e; L.: Hall/Meritt 252a
- nor-þ-líc**, ae., Adj.: nhd. nördlich; E.: s. nor-þ (1), -līc (3); L.: Hall/Meritt 252a
- Nor-þ-man**, ae., M. (kons.): Vw.: s. Nor-þ-man-n
- Nor-þ-man-n**, Nor-þ-man, ae., M. (kons.): nhd. »Nordmann«, Skandinavier; Hw.: vgl. an. norðmaðr, afries. northmann, lat.-ahd. northmannus, ahd. nordman; E.: s. nor-þ (1), man-n; L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nor-þ-me-st**, ae., Adv. (Superl.): nhd. nördlichste; E.: s. nor-þ (1), me-st; L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nor-þ-rih-t-e**, nor-þ-ryh-t-e, ae., Adv.: nhd. nordwärts gerichtet; E.: s. nor-þ (1), *rih-t-e (2); L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nor-þ-ryh-t-e**, ae., Adv.: Vw.: s. nor-þ-rih-t-e
- nor-þ-sā**, ae., st. M. (i), st. F. (i): nhd. nördliches Meer, nördliche See, Bristolkanal, Baltisches Meer, Nordsee; E.: s. nor-þ (1), sā; L.: Hall/Meritt 252b
- nor-þ-wear-d**, ae., Adj.: nhd. nordwärts; E.: s. nor-þ (1), -wear-d (3); L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nor-þ-wear-d-es**, ae., Adv.: nhd. nordwärts, nach Norden; E.: s. nor-þ-wear-d; L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nor-þ-we-s-t-ge-mā-r-e**, ae., st. N. (ja): nhd. Nordwestgrenze; E.: s. nor-þ (1), we-s-t (1), ge-mā-r-e; L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nor-þ-wi-nd**, ae., st. M. (a): nhd. Nordwind; Vw.: s. we-s-t-; E.: s. nor-þ, wi-nd (1); L.: Hall/Meritt 252b
- no-s-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Nase; E.: s. no-s-u; L.: Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nō-s-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Vorgebirge; E.: s. germ. *nasja-, *nasjam, st. N. (a), Vorgebirge; idg. *nas-, *h₂nh₁os-, Sb., Nasenloch, Nase, Pokorny 755; vgl. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Hh 238, Hall/Meritt 252b
- no-s-t-l-e**, ae., sw. F. (n): nhd. Band (N.); ÜG.: lat. (odon)? Gl; Hw.: vgl. afries. nēstla, as. nestila, ahd. nestila; E.: germ. *nustō, st. F. (ō), Verknüpfung; s. germ. *nest-, sw. V., knüpfen; vgl. idg. *ned- (1), V., drehen, knoten, knüpfen, Pokorny 758; L.: Hh 238
- no-s-þir-l**, no-s-þyr-l, ae., N.: nhd. Nüster; Hw.: vgl. afries. noster; E.: s. germ. *nustri-, *nustriz, st. F. (i), Nüster; idg. *nas-, *h₂nh₁os-, Sb., Nasenloch, Nase, Pokorny 755; vgl. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Hall/Meritt 152b
- no-s-þyr-l**, ae., N.: Vw.: s. no-s-þir-l
- no-s-u**, ae., st. F. (ō): nhd. Nase; Hw.: s. no-s-e; vgl. an. nos, afries. nose, as. *nasa?, ahd. nasa; E.: germ. *nasō, st. F. (ō), Nase; s. germ. *nus, F., Nase; idg. *nas-, *h₂nh₁os-, Sb., Nasenloch, Nase, Pokorny 755; vgl. idg. *anə-, *an- (3), *h₂enh₁-, V., atmen, hauchen, Pokorny 38; L.: Hh 238, Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a
- nō-t**, ae., st. M. (a): nhd. Note, Zeichen; Hw.: vgl. an. nōti, as. nota*, ahd. nōta*; I.: Lw. lat. nota; E.: s. lat. nota, F., Zeichen, Kennzeichen, Merkmal; vgl. idg.

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

**gnōtós*, **g̃ntós*, **g̃nh₃tós*, Adj., bekannt, Pokorny 377; idg. **g̃en-* (2), **g̃enə-*, **gnē-*, **gnō-*, **g̃enh₃-*, **gneh₃-*, **g̃noh₃-*, **g̃nh₃-*, V., erkennen, kennen, Pokorny 376; L.: Hh 238

***not-e**, ae., Adj.: nhd. nütz; Vw.: s. æ-; Hw.: s. not-u; E.: germ. *nuti-, *nutiz, westgerm. *nutja-, *nutjaz, Adj., nützlich, nütze, brauchbar; s. idg. *neud-, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 759?; L.: Hh 238

nō-t-ere, ae., st. M. (ja): nhd. Notar, Schreiber; Hw.: vgl. ahd. notāri; I.: Lw. lat. notārius; E.: s. lat. notārius, M., Schreiber; vgl. lat. nota, F., Zeichen, Kennzeichen, Merkmal; vgl. idg. **gnōtós*, **g̃ntós*, **g̃nh₃tós*, Adj., bekannt, Pokorny 377; idg. **g̃en-* (2), **g̃enə-*, **gnē-*, **gnō-*, **g̃enh₃-*, **gneh₃-*, **g̃noh₃-*, **g̃nh₃-*, V., erkennen, kennen, Pokorny 376; L.: Hh 238

nō-te-þæ-s-hwōn, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-te-s-hwōn

not-ian, ae., sw. V. (2): nhd. genießen, gebrauchen, erledigen; Vw.: s. for-e-ge-, ge-; Hw.: s. not-u; vgl. an. neyta, afries. nēta; E.: germ. *nautjan, sw. V., nutzen, benutzen; s. idg. *neud-, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 759?; L.: Hh 238, Obst/Schleburg 318b

nōt-ian, ae., sw. V.: nhd. notieren, bezeichnen; Hw.: s. nōt; E.: s. nōt; L.: Hh 238

not-u, ae., st. F. (ō): nhd. Gebrauch, Genuss, Nutzen, Beschäftigung; E.: germ. **nutō*, st. F. (ō), Nutzen, Ertrag; germ. **nutjō*, st. F. (ō), Nutzen, Ertrag; s. idg. **neud-*, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 759?; L.: Hh 238, Hall/Meritt 252b, Lehnert 159a

nōþ (1), ae., st. F. (ō)?: nhd. Kühnheit, Mut, Beute (F.) (1); E.: germ. **nanþa-*, **nanþaz*, st. M. (a), Mut, Kühnheit; s. idg. **nant-?*, V., wagen, sich erkühnen, Pokorny 755?; L.: Hh 238

***nōþ** (2), ae., Adj.: nhd. kühn; Q.: PN; E.: germ. **nanþa-*, **nanþaz*, Adj., mutig, wagemutig, kühn; s. idg. **nant-?*, V., wagen, sich erkühnen, Pokorny 755?; L.: Hh 238

***nōþ** (3), ae., M.: Vw.: s. fō-st-or-; E.: ?; L.: Hh 113

n-ō-þer, ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwæ-þer

novem-ber, ae., M.: nhd. November; ÜG.: lat. november; Hw.: vgl. got. naubaimbair, as. november*; I.: Lw. lat. November; E.: s. lat. November, M., November; vgl. lat. novem, Num. Kard., neun; idg. *eneūen, *neūn, *enūn, *h₁nēūn-, Num. Kard., neun, Pokorny 318; L.: Hh 238

nōw-en-d, ae., Part. Präs. subst.=M.: nhd. Schiffer; E.: s. germ. *nawe, Sb., Naue, Lastboot, Schiff; L.: Hh 238

n-ō-wer, ae., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwār

n-ō-w-þer, ae., Pron., Adv.: Vw.: s. n-ā-hwæ-þer

nū (1), ae., Adv.: nhd. nun, jetzt, soeben; ÜG.: lat. adhuc Gl, iam Gl, modo Gl, nunc Gl, quam Gl; Vw.: s. -hwa-n-n-e; Hw.: vgl. got. nū, an. nū, anfrk. nū, as. nū, ahd. nū, afries. nū; E.: germ. *nū, Adv., nun, jetzt, Kluge s. u. nun; idg. *nū-, Adv., nun, jetzt, Pokorny 770; L.: Hh 239

nū (2), ae., Konj.: nhd. da, weil, als (Konj.), insofern; E.: germ. *nū, Adv., nun, jetzt, Kluge s. u. nun; idg. *nū-, Adv., nun, jetzt, Pokorny 770; L.: Hh 239

***nug-an**, ae., Prät.-Präs.: Vw.: s. be-, ge-; E.: s. ge-nug-an; L.: Hh 239

nū-hwæ-n-n-e, ae., Adv.: Vw.: s. nā-hwa-n-n-e

nū-hwa-n-n-e, nū-hwæ-n-n-e, ae., Adv.: nhd. gerade jetzt, solange als, bis; E.: s. nū (1), hwa-n-n-e; L.: Hh 180

***num-a**, ae., sw. M. (n): nhd. Nehmer; Vw.: s. ierf-e-; Hw.: s. nim-an; E.: germ. **numō-*, **numōn*, **numa-*, **numan*, sw. M. (n), Nehmer; s. idg. **nem-* (1), V., zuteilen, nehmen, anordnen, rechnen, zählen, Pokorny 763; L.: Hh 239

***num-e-nis**, ae., st. F. (jō): nhd. ...nahme; Vw.: s. dā-l-; Hw.: s. **num-ul-nēs-s*; E.: s. nim-an; L.: Gneuss Lb Nr. 194

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- num-en**, ae., Sb.: nhd. Rupfen; ÜG.: lat. vulsio Gl; E.: s. nim-an; L.: Hall/Meritt 253a
- num-ol**, ae., Adj.: Vw.: s. num-ul
- num-ul**, num-ol, ae., Adj.: nhd. fassend, geräumig, schnell auffassend, zufassend, beißend; Vw.: s. scear-p-, tear-t-; Hw.: s. nim-an; E.: germ. *numula-, *numulaz, Adj., fassend; s. idg. *nem- (1), V., zuteilen, rechnen, nehmen, anordnen, zählen, Pokorný 763; L.: Hh 239
- ***num-ul-nès**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. *num-ul-nès-s
- ***num-ul-nès-s**, *num-ul-nès, ae., st. F. (jō): nhd. ...nahme; Vw.: s. dāl; Hw.: s. num-ul; E.: s. nim-an; L.: Gneuss Lb Nr. 194
- nū-n**, ae., Adv.: Vw.: s. nū-na
- nū-na**, *nū-nu, nū-n, ae., Adv.: nhd. nun; E.: s. nū; L.: Hh 239, Hall/Meritt 253a, Lehnert 159b
- nun-n-e**, non-n-e, ae., sw. F. (n): nhd. Nonne; ÜG.: lat. femina, virgo, (sanctimonialis); Hw.: s. non-n; vgl. an. nunna, ahd. nunna; I.: Lw. lat. nonna; E.: s. lat. nonna, F., Nonne; vgl. idg. *nana, *nena, F., Mutter (F.) (1), Tante, Amme, Pokorný 754; L.: Hh 239
- ***nū-nu**, ae., Adv.: Vw.: s. nū-na
- nū-séo-þ-a**, ae., sw. M. (n): nhd. »Neusieder«?, Magengrube; Hw.: s. ni-w-e-séo-þ-a; E.: s. ni-w-e-séo-þ-a; L.: Hh 290
- n-yb-þe**, ae., Konj., Präd.: Vw.: s. n-ef-ne
- ný-d**, ae., st. F. (i): Vw.: s. níe-d (1)
- ný-d-an**, ae., sw. V. (1): Vw.: s. níe-d-an
- ný-d-e**, ae., Adv.: Vw.: s. níe-d-e
- ný-d-ge-fēr-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. níe-d-ge-fōr-a*
- ný-d-ge-fēr-a***, ae., sw. M. (n): Vw.: s. níe-d-ge-fōr-a*
- ný-d-ge-steal-l-a**, ae., sw. M. (n): Vw.: s. níe-d-ge-steal-l-a
- ný-d-gield***, ae., st. N. (a): Vw.: s. níe-d-gield*
- ný-d-gild**, ae., st. N. (a): Vw.: s. níe-d-gield*
- ný-d-gyld**, ae., st. N. (a): Vw.: s. níe-d-gyld*
- ný-d-mæg**, ae., st. M. (a): Vw.: s. níe-d-mæg*
- ný-d-māg-e**, ae., st. F. (n): Vw.: s. níe-d-māg-e*
- ný-d-nim-a**, nē-d-nim-a, ae., sw. M. (n): nhd. »Gewaltnehmer«, Vergewaltiger; E.: s. níe-d (1), *-nim-a; L.: Hall/Meritt 253
- nygon**, ae., Num. Kard.: Vw.: s. nigon
- ný-h-st**, ae., Adj.: Vw.: s. níe-h-st
- ***nyh-t**, *nih-t, ae., st. F. (i)?, st. N. (i): nhd. Genüge?; Vw.: s. ge-; Hw.: s. *nug-an; E.: germ. *nuhti-, *nuhtiz, st. F. (i), Genüge, Fülle; s. idg. *eneḱ-, *neḱ-, *enḱ-, *ṇḱ-, *h₁neḱ-, V., reichen, erreichen, nähern, erlangen, Pokorný 316; L.: Hh 239, Hall/Meritt 253b, Lehnert 157b
- nyh-t-sum**, ae., Adj.: nhd. reichlich vorhanden seiend; Vw.: s. ge-; E.: s. *nyh-t, sum; L.: Hall/Meritt 253b
- n-y-l-l-an**, ni-wi-l-l-an*, ae., anom. V.: nhd. nicht wollen (V.); E.: s. ni-, wi-l-l-an; L.: Hh 239
- nym-an**, ae., st. V. (6): Vw.: s. nim-an
- ***nym-e**, ae., st. M. (i): nhd. ...nahme; Vw.: s. for-e-; Hw.: s. nim-an; E.: s. nim-an; L.: Hh 239
- n-ym-ne**, ae., Konj., Präd.: Vw.: s. n-ef-ne
- n-ym-þe**, ae., Konj., Präd.: Vw.: s. n-ef-ne
- nyp-el**, ae., st. M. (a?): nhd. Rüssel; E.: s. germ. *nabja-, *nabjam, st. N. (a), Schnabel, Nase; L.: Hh 239

Köbler, Gerhard, Altenglisches Wörterbuch, 2. Auflage

- nyr-þ-r-a**, ae., Adj. (Komp.): nhd. nördlichere; Hw.: s. nor-þ (1), nor-þ (2); E.: s. nor-þ (1); L.: Hh 239
- nys**, ae., Suff.: Vw.: s. -nés-s
- nys-s**, ae., Suff.: Vw.: s. -nés-s
- n-y-s-s-e**, ni wi-s-s-e*, ae., V. (1./3. Pers. SG. Prät. Akt. Ind.): nhd. wusste nicht; Hw.: s. n-y-t-an; W.: s. ni-, wi-t-an; L.: Hh 239
- n-y-s-t-e**, ni wi-s-t-e*, ae., V. (1./3. Pers. SG. Prät. Akt. Ind.): nhd. wusste nicht; Hw.: s. n-y-t-an; E.: s. ni-, wi-t-an; L.: Hh 239
- nyt**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nyt-t (1)
- n-y-t-an**, ni wi-t-an*, ae., V.: nhd. nicht wissen; ÜG.: lat. nescire Gl; E.: s. ni-, wi-t-an; L.: Hh 239
- n-y-t-en**, ae., Adj.: nhd. unwissend; E.: s. n-y-t-an; L.: Hall/Meritt 253b, Obst/Schleburg 319a
- nýt-en**, ae., st. N. (a): Vw.: s. néet-en
- n-y-t-en-d-e**, ni wi-t-en-d-e*, ae., Part.-Präs.=Adv.: nhd. unwissend; Hw.: s. n-y-t-an; E.: s. n-y-t-an; L.: Hh 239
- nyt-lic**, ae., Adj.: nhd. nützlich; ÜG.: lat. utilis; Hw.: vgl. afries. netlik, ahd. nuzlīh; E.: s. not-ian, -līc (3); L.: Hall/Meritt 254a
- nyt-līc-e**, ae., Adv.: nhd. nützlich; E.: s. nyt-lic; L.: Hall/Meritt 254a
- nyt-nés**, ae., st. F. (jō): Vw.: s. nyt-t-nés-s
- nyt-t (1)**, ny-t, ae., st. F. (jō): nhd. Nutzen, Vorteil, Pflicht (F.) (1), Amt, Sorge, Aufsicht; ÜG.: lat. expensa Gl, opus Gl, usus; Hw.: s. néot-an; vgl. afries. nette (3); E.: germ. *nutjō, st. F. (ō), Nutzen, Ertrag; s. idg. *neud-?, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 768; L.: Hh 239, Hall/Meritt 254a, Lehnert 160b; R.: tö nyt-t-e, ae., Adv.: nhd. nützlich; L.: Lehnert 160b; R.: æt nyt-t-e, ae., Adv.: nhd. nützlich; L.: Lehnert 160b
- nyt-t (2)**, ae., Adj.: nhd. nütze, nützlich, wohltätig, hilfreich; ÜG.: lat. utilis; Vw.: s. hū-, un-; Hw.: s. nyt-t (1); vgl. afries. nette (2), *nett, as. nutti*, ahd. nuzzi*; E.: germ. *nuti-, *nutiz, Adj., nützlich, nütze, brauchbar; westgerm. *nutja-, *nutjaz, Adj., nützlich, nütze, brauchbar; s. idg. *neud-, V., greifen, ergreifen, nutzen, Pokorny 759; L.: Hh 239
- nyt-t-ian**, ae., sw. V. (2): nhd. benützen, benutzen, genießen; E.: germ. *nutōn, sw. V., benutzen, gebrauchen; s. idg. *neud-?, V., greifen, ergreifen, nutzen, nützen, Pokorny 768; L.: Hh 239
- nyt-t-nés-s**, nyt-nés, ae., st. F. (jō): nhd. Nutzen, Nützlichkeit; ÜG.: lat. utilitas Gl; Vw.: s. un-; E.: s. un-nyt-t (2); L.: Hall/Meritt 254a
- nyt-t-ol**, ae., Adj.: nhd. nützlich; E.: s. nyt-t (2); L.: Hh 239
- nyt-t-u**, ae., F.: nhd. Nutzen; E.: s. nyt-t (1); L.: Hh 239
- nyt-wier-þ-e**, nyt-wyr-þ-e, ae., Adj. (ja): nhd. nützlich, brauchbar, lohnend; E.: s. nyt-t (1), wier-þ-e (1); L.: Hall/Meritt 254a, Lehnert 160b
- nyt-wyr-þ-e**, ae., Adj. (ja): Vw.: s. nyt-wier-þ-e
- ny-þer**, ae., Adv.: Vw.: s. ni-þer
- ny-þer-ian**, ae., sw. V. (2): Vw.: s. ni-þer-ian
- ny-w-el**, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol
- ny-w-ol-lic**, ae., Adj.: Vw.: s. nio-w-ol-lic